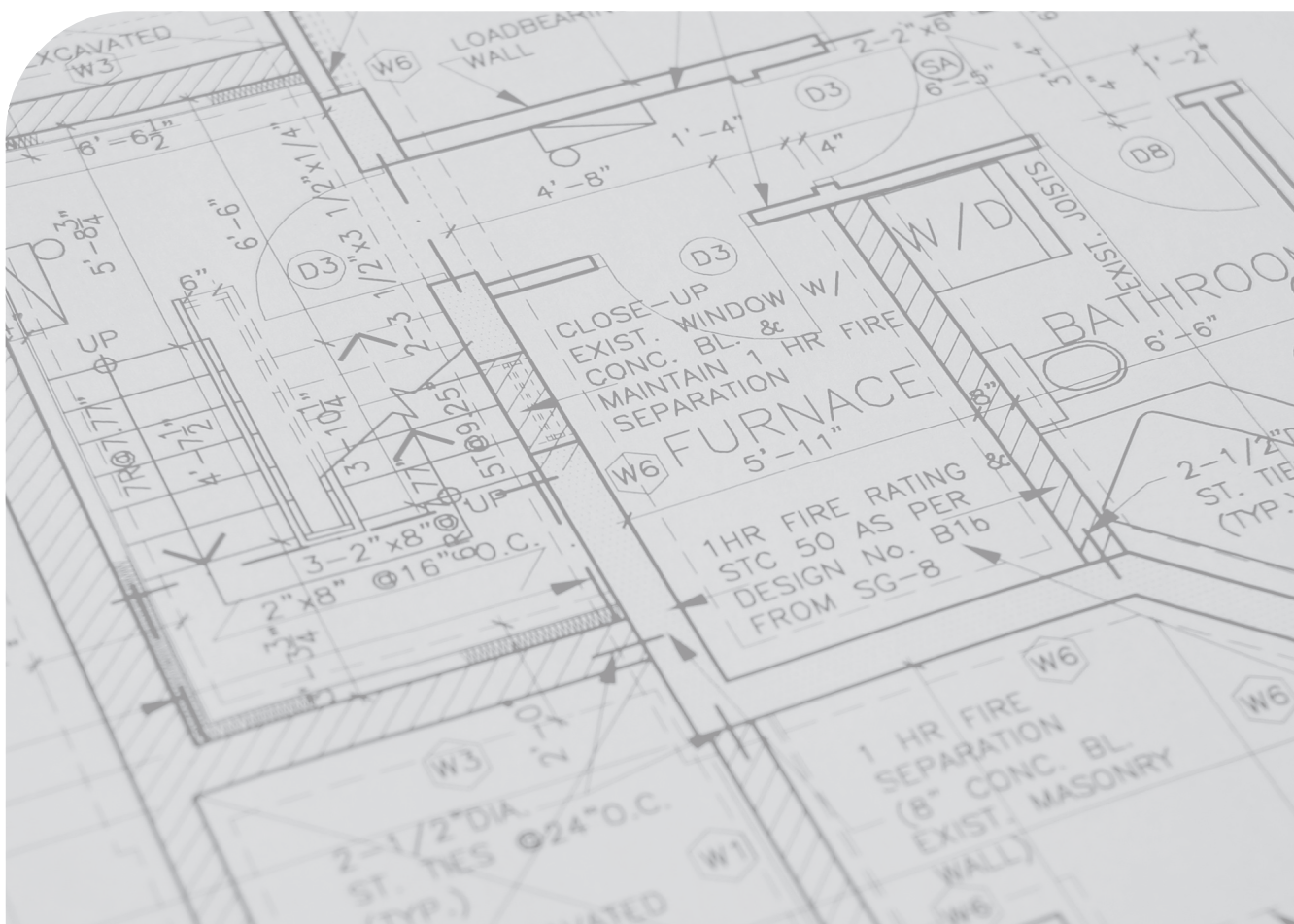


Használati útmutató és figyelmeztetések



Kedves Vásárlónk,

Gratulálunk, hogy egy csúcsmínőségű Immergas terméket választott, amely hosszú ideig fogja az Ön kényelmét és biztonságát szolgálni.

Ön az Immergas ügyfeleként mindenkor számíthat Szervizhálózatunk szolgálataira, amelynek létrehozásával az volt a célunk, hogy az Ön készülékének hatékony működését hosszú ideig biztosítsuk.

Szeretnénk néhány fontos útmutatást is közölni Önnel, amelyek segítségével még nagyobb megelégedéssel használhatja a megvásárolt Immergas terméket:

- *Figyelmesen olvassa el a következő oldalakat: hasznos ismeretekre tehet szert az alkalmazás megfelelő használatáról.*
- *Amennyiben javítási munkálatok vagy időszakos karbantartási munkálatok elvégzésére van szükség, forduljon bátran az Immergas Szervizszolgálatához: a szakszerviz rendelkezik az eredeti cserealkatrészekkel és a szükséges szakértelemmel.*

Az Immergas S.p.A. nem vállal felelősséget a nyomtatási, tipográfiai hibákért. Az Immergas fenntartja magának a jogot arra, hogy termékeinek és szolgáltatásainak műszaki vagy kereskedelmi tartalmát előzetes bejelentés nélkül megváltoztassa.



TARTALOM

1.	Telepítés.	4
1.1	Az alkalmazás letöltése és telepítése mobil eszközökre (okostelefonra)	4
1.2	Vezérlőrendszer konfigurálása	4
1.3	Konfiguráció	8
1.4	Egy korábban konfigurált dominus bevitele egy másik okostelefonon	8
2.	Szabályozás Dominus Kazán (Kizárva Victrix Maior, Extra e Superior).	10
2.1	Configurazione Dominus (Dominus konfiguráció)	10
2.2	Konfigurációk kezelése	11
3.	Okostelefon a kazánhoz csatlakoztatva (Kizárva Victrix Maior, Extra e Superior).	12
3.1	„Kezdőlap” oldal leírása (Ábra 17 / 18)	12
3.2	Az „Üzem mód” képernyő leírása (Ábra 19)	13
3.3	A „Kazán” képernyő leírása (Ábra 20 / 21 / 22)	13
3.4	Az „Attiva Dispositivo” (Eszköz aktiválása) oldal leírása (Ábra 23)	14
3.4	Kazán információk (Ábra 24)	15
3.5	Diagnosztika és hibák (Ábra 25)	15
3.6	Az üzemmód kiválasztása	16
3.7	A nyári üzemmód funkciói	16
3.8	A használati melegvíz (HMV) hőmérsékletének beállítása	16
3.9	A téli üzemmód funkciói	16
3.10	A hőmérséklet beállítása	16
3.11	A hűtési üzemmód funkciói	16
3.12	Hőmérséklet beállítása	16
4.	Okostelefon egy superior kazánhoz csatlakoztatva.	17
4.1	A „Nyitólap” oldal leírása (Ábra 26 / 27 / 28 / 29)	17
4.2	„Zone Management” (Zóna kezelése) oldal leírása (Ábra 30 / 31)	18
4.3	„Beállítás / programozás” oldal leírása (Ábra 32)	19
4.4	A „Programming settimanale” (Heti programozás) oldal bemutatása (Ábra 33)	20
4.5	A „Definizione calendario” (Naptárak meghatározása) oldal leírása (Ábra 35)	21
4.6	Az üzemmód kiválasztása	21
4.7	A nyári üzemmód funkciói	21
4.8	A használati melegvíz (HMV) hőmérsékletének beállítása	21
4.9	A téli üzemmód funkciói	21
4.10	A hőmérséklet beállítása	21
5.	Okostelefon egy superior kazánhoz Maior Extra.	22
5.1	A „Nyitólap” oldal leírása (Ábra 36 / 37 / 38 / 39)	22
5.2	„Zone Management” (Zóna kezelése) oldal leírása (Ábra 40 / 41)	23
5.3	„Beállítás / programozás” oldal leírása (Ábra 42)	24
5.4	Az üzemmód kiválasztása	25
5.6	A nyári üzemmód funkciói	25
5.7	A használati melegvíz (HMV) hőmérsékletének beállítása	25
5.8	A téli üzemmód funkciói	25
5.9	A hőmérséklet beállítása	25
6.	Hibrid rendszerhez csatlakoztatott okostelefon.	26
6.1	A „Nyitólap” oldal leírása (Ábra 44 / 45 / 46 / 47)	26
6.2	„Zone Management” (Zóna kezelése) oldal leírása (Ábra 48 / 49)	27
6.3	„Beállítás / programozás” oldal leírása (Ábra 50)	28
6.4	A „Programming settimanale” (Heti programozás) oldal bemutatása (Ábra 51)	29
6.5	A „Definizione calendario” (Naptárak meghatározása) oldal leírása (Ábra 53)	30
6.6	Az üzemmód kiválasztása	30
6.7	A nyári üzemmód funkciói	30
6.8	A használati melegvíz (HMV) hőmérsékletének beállítása	30
6.9	A téli üzemmód funkciói	30
6.10	A hőmérséklet beállítása	30
6.11	A hűtési üzemmód funkciói	31
6.12	Hőmérséklet beállítása	31



1. TELEPÍTÉS.

1.1 AZ ALKALMAZÁS LETÖLTÉSE ÉS TELEPÍTÉSE MOBIL ESZKÖZÖKRE (OKOSTELEFONRA).

Csatlakozzon a mobil eszközzel, amelyre szeretné telepíteni az alkalmazást, a megfelelő alkalmazás-bolthoz: az App Store (Apple) vagy az Play Store (Android) áruház, és írja be „Immergas” a kereső mezőbe.

Az alkalmazás iOS 13.0 vagy újabb (Apple) vagy Android 7 vagy annál újabb operációs rendszer alatt működik.

Válassza ki az ingyenes "Dominus" alkalmazást, várja meg, amíg letöltődik, és telepítse a mobil eszközre.

1.2 VEZÉRLŐRENDSZER KONFIGURÁLÁSA.

Menjen a Wi-Fi modul közvetlen közelébe.

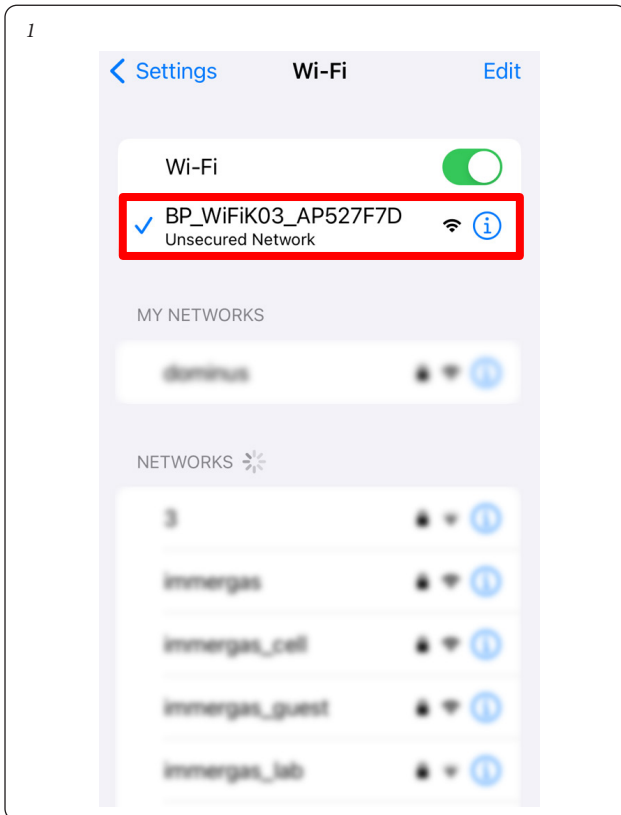
Engedélyezze a mobil készüléken a Wi-Fi jel vételét/adását.

Lépjen be a mobil készüléken a Wi-Fi beállításaihoz, és válassza ki a Wi-Fi modul jelét. A Wi-Fi modul jelének neve:

BP_WiFi_XXXXXXX

BP_WiFiK03_XXXXXXX

Az alábbiakban egy magyarázó kép látható (Ábra 1).



Indítsa el a „Dominus” alkalmazást.

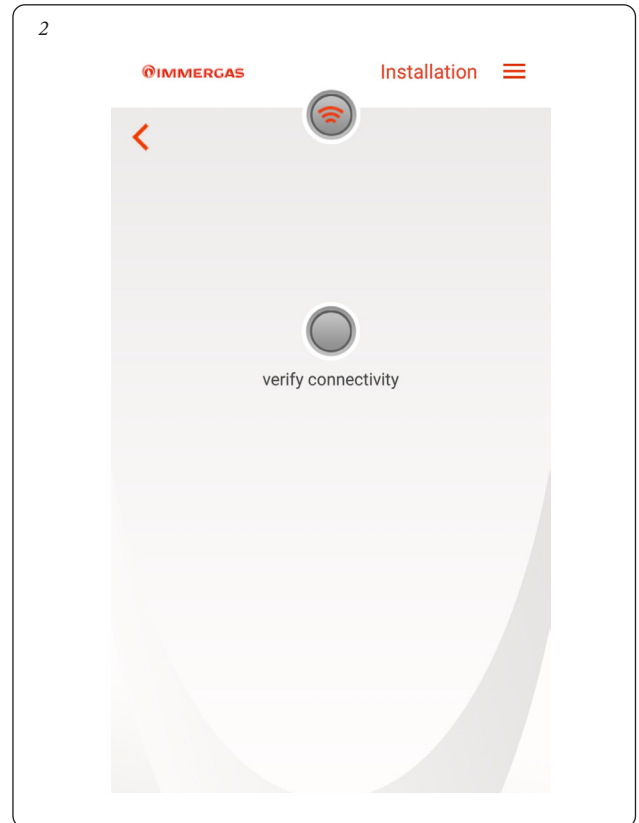
Az alkalmazás indításakor a következő üzenet jelenik meg a képernyőn:

Nincsenek jelen konfigurációk	
Az alkalmazás megfelelő működéséhez le kell töltenie a frissített konfigurációkat. Letölti őket most?	
Cancel (Mégsem)	Megerősítés

Az első telepítés esetén indításkor az alkalmazás felkéri a felhasználót, hogy hajtsa végre az új telepítést. Válaszoljon igennel a program kérésére.

A későbbi telepítések esetében elegendő belépni a „Konfiguráció” menübe, és megnyomni a “installazione guidata” (Telepítő varázsló) gombot.

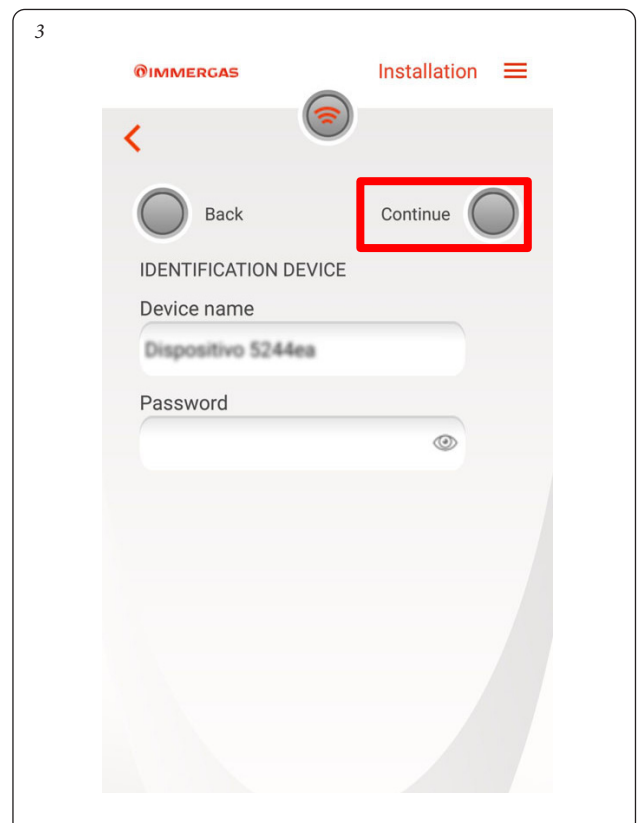
Az alkalmazás megkezdi a telepítést, és ellenőrzi a kapcsolatot a Wi-Fi modullal (Ábra 2).



A Wi-Fi modul észlelése után megjelenik “Identification Device” (Az eszköz azonosítása) képernyő, ahol a következő adatokat kell megadni:

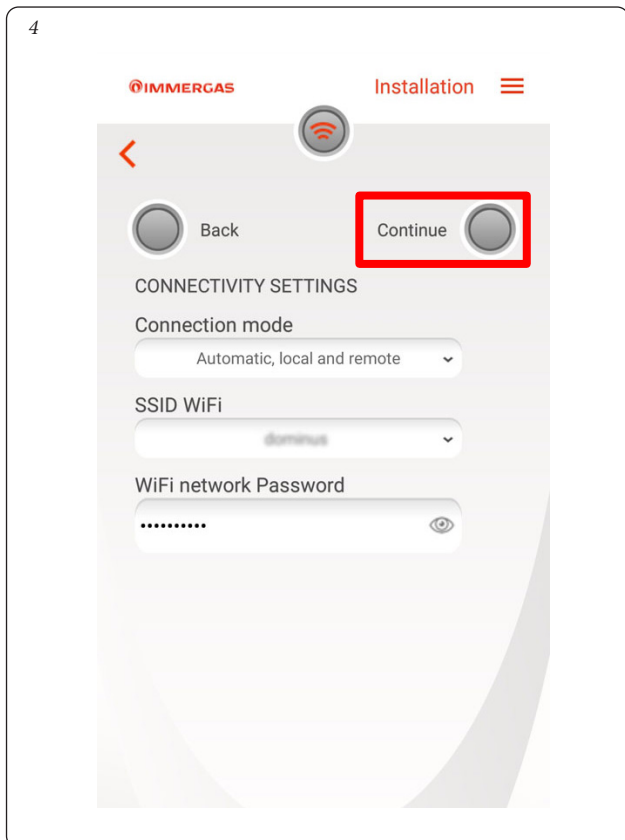
- Nome dispositivo (Eszköz neve): Írja be az eszköz nevét (a felhasználó által kiválasztott név);
- Password di autenticazione (Belépési jelszó): adja meg a felhasználó által választott jelszót.

N.B.: Jegyezze meg a jelszót, mert ennek a segítségével tudja majd telepíteni az eszközt egy másik mobil eszközre.

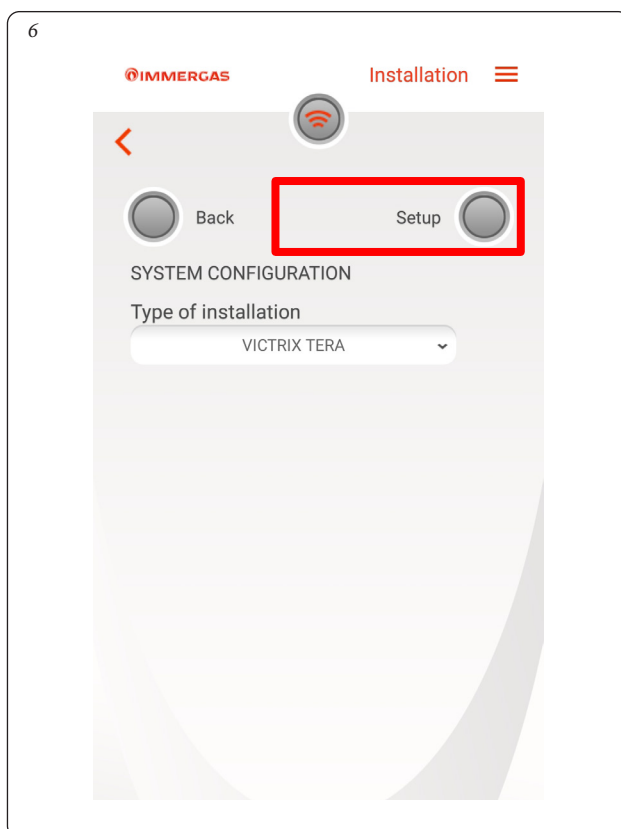
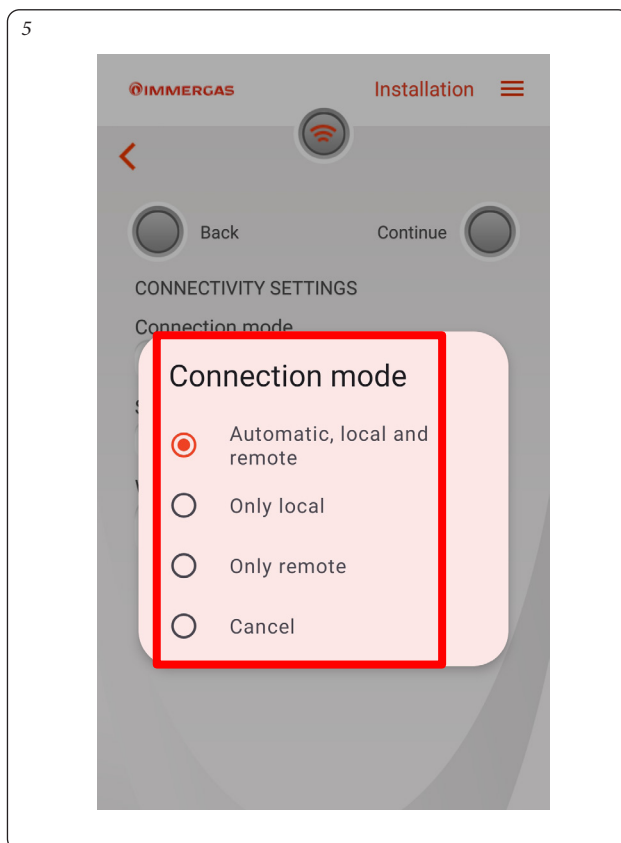


Az eszköz nevének és a hozzá tartozó jelszó megadása után nyomja meg a "Continue" (Tovább) gombot (Ábra 3) a "Impostazione connettività" (Csatlakozás beállítása) képernyő eléréséhez (Ábra 4). A következő képernyőn adja meg az alábbi adatokat:

- Modalità di connessione (Csatlakozási módok) (Ábra 5). Válasszon a megjelenő lehetőségek közül:
 - Automatica locale e remota (Automatikus helyi és távoli): az alkalmazás kiválasztja az elérhető legjobb csatlakozási módot;
 - Solo locale (Csak helyi): csak helyileg lehet csatlakozni az eszközhöz, így nem lehet elérni az eszközt azon a Wi-Fi hálózaton kívül, amelyben telepítették;
 - Solo remota (Csak távoli): az eszközhöz csak az interneten keresztül lehet csatlakozni;
- A SSID rete WiFi (WiFi hálózat SSID) azonosítója: válassza ki annak a Wi-Fi hálózatnak a nevét, amelyhez csatlakoztatni szeretné az eszközt;
- Password rete WiFi (WiFi hálózati jelszó): írja be a kiválasztott hálózat jelszavát.



A fenti adatok megadása után nyomja meg a "Continue" (Tovább) gombot (Ábra 5). Megjelenik a „System Configuration” (Rendszerkonfiguráció) képernyő (Ábra 6).



Válassza ki a készülék modelljét az ajánlott listából (Ábra 7). A készülék neve a vezérlőpanelen olvasható (lásd a példát Ábra 8).

7

Select the type of system installed

- ☐ VICTRIX Maior TT
- ☐ VICTRIX kW TT
- ☐ VICTRIX TT
- ☐ VICTRIX EXA
- ☐ VICTRIX kW 26
- ☒ VICTRIX TERA
- ☐ STAR 24
- ☐ VICTRIX OMNIA
- ☐ VICTRIX ZEUS
- ☐ AVIO 24 ECO
- ☐ NIKE 24 ECO
- ☐ MAGIS PRO
- ☐ MAGIS COMBO
- ☐ MAGIS COMBO PLUS
- ☐ TRIO
- ☐ SUPERIOR
- ☐ MAGIS PRO-COMBO V2
- ☐ MAIOR / EXTRA
- ☐ MAGIS HERCULES
- ☐ GESTORE DI SISTEMA
- ☐ MAGIS HERCULES PRO
- ☐ MAGIS HERCULES PRO MINI
- ☐ TRIO PACK
- ☐ TRIO HYDRO
- ☐ Cancel

8



Ezután nyomja meg a "Setup" (Telepítés végrehajtása) gombot (Ábra 6).

Amikor befejeződött a telepítés, megjelenik a „Telepítés befejeződött” felugró ablak, és a program kéri az ügyfél azonosításához szükséges űrlap kitöltését (Ábra 9).



IMMERGAS

Registration

Boiler and device identification

System type*

VICTRIX TERA

System serial code*

System serial code check*

Device MAC Address*

00:00:00:00:00:00

Customer master data

Surname and Name*

Street*

City*

Region*

Postal code*

Country*

E-mail Address*

Mobile number*

Use Analysis

Type of residence*

Square meters*

Number of occupants*

Number of bathrooms*

Acceptances

Privacy*

The personal information entered can be treated by Immergas S.p.A. for marketing and forwarding of promotional and informational material

Enable remote access*

Enable remote access to Immergas authorized service center for maintenance

Send

Írja be a készülék nyilvántartási kódját (lásd a garancia füzetet, Ábra 10).

- Ellenőrizze a berendezés nyilvántartási számát (adja meg újból a készülék sorsszámát, lásd Ábra 10);
- Írja be sorban a többi szükséges adatot is az regisztrációs űrlapba;
- Ezután nyomja meg az "Send" (Elküldeni) gombot (Ref. B; Ábra 9).

Intergas S.p.A. - Via Cigna 95 - 00147 Roma (RM) -
Intergas.it

La grande compagnia italiana che produce i migliori condizionatori al mondo.

"CONDIZIONI NIENTE LA GRADITA"

Motivo di verifica istantanea ed avvio della grande convenzione

La grande compagnia italiana che produce i migliori condizionatori al mondo.

"CONDIZIONI NIENTE LA GRADITA"

Conferma con contratto, in allegato, l'importo, scegliendo la soluzione più conveniente per te.

☐ Mese
☐ Trimestre
☐ Semestre
☐ Annuo

Importo da coprire ESCLUSIVAMENTE A CARICA DEL CLIENTE

☐ 50 €
☐ 100 €
☐ 150 €
☐ 200 €
☐ 250 €
☐ 300 €
☐ 350 €
☐ 400 €
☐ 450 €
☐ 500 €
☐ 550 €
☐ 600 €
☐ 650 €
☐ 700 €
☐ 750 €
☐ 800 €
☐ 850 €
☐ 900 €
☐ 950 €
☐ 1000 €

Importo a proprio piacere (brevetto a carico del cliente)

☐ 1000 €
☐ 1100 €
☐ 1200 €
☐ 1300 €
☐ 1400 €
☐ 1500 €
☐ 1600 €
☐ 1700 €
☐ 1800 €
☐ 1900 €
☐ 2000 €
☐ 2100 €
☐ 2200 €
☐ 2300 €
☐ 2400 €
☐ 2500 €
☐ 2600 €
☐ 2700 €
☐ 2800 €
☐ 2900 €
☐ 3000 €
☐ 3100 €
☐ 3200 €
☐ 3300 €
☐ 3400 €
☐ 3500 €
☐ 3600 €
☐ 3700 €
☐ 3800 €
☐ 3900 €
☐ 4000 €
☐ 4100 €
☐ 4200 €
☐ 4300 €
☐ 4400 €
☐ 4500 €
☐ 4600 €
☐ 4700 €
☐ 4800 €
☐ 4900 €
☐ 5000 €
☐ 5100 €
☐ 5200 €
☐ 5300 €
☐ 5400 €
☐ 5500 €
☐ 5600 €
☐ 5700 €
☐ 5800 €
☐ 5900 €
☐ 6000 €
☐ 6100 €
☐ 6200 €
☐ 6300 €
☐ 6400 €
☐ 6500 €
☐ 6600 €
☐ 6700 €
☐ 6800 €
☐ 6900 €
☐ 7000 €
☐ 7100 €
☐ 7200 €
☐ 7300 €
☐ 7400 €
☐ 7500 €
☐ 7600 €
☐ 7700 €
☐ 7800 €
☐ 7900 €
☐ 8000 €
☐ 8100 €
☐ 8200 €
☐ 8300 €
☐ 8400 €
☐ 8500 €
☐ 8600 €
☐ 8700 €
☐ 8800 €
☐ 8900 €
☐ 9000 €
☐ 9100 €
☐ 9200 €
☐ 9300 €
☐ 9400 €
☐ 9500 €
☐ 9600 €
☐ 9700 €
☐ 9800 €
☐ 9900 €
☐ 10000 €

Firma leggibile del Cliente Intergas

Importo a proprio piacere (brevetto a carico del cliente)

☐ 1000 €
☐ 1100 €
☐ 1200 €
☐ 1300 €
☐ 1400 €
☐ 1500 €
☐ 1600 €
☐ 1700 €
☐ 1800 €
☐ 1900 €
☐ 2000 €
☐ 2100 €
☐ 2200 €
☐ 2300 €
☐ 2400 €
☐ 2500 €
☐ 2600 €
☐ 2700 €
☐ 2800 €
☐ 2900 €
☐ 3000 €
☐ 3100 €
☐ 3200 €
☐ 3300 €
☐ 3400 €
☐ 3500 €
☐ 3600 €
☐ 3700 €
☐ 3800 €
☐ 3900 €
☐ 4000 €
☐ 4100 €
☐ 4200 €
☐ 4300 €
☐ 4400 €
☐ 4500 €
☐ 4600 €
☐ 4700 €
☐ 4800 €
☐ 4900 €
☐ 5000 €
☐ 5100 €
☐ 5200 €
☐ 5300 €
☐ 5400 €
☐ 5500 €
☐ 5600 €
☐ 5700 €
☐ 5800 €
☐ 5900 €
☐ 6000 €
☐ 6100 €
☐ 6200 €
☐ 6300 €
☐ 6400 €
☐ 6500 €
☐ 6600 €
☐ 6700 €
☐ 6800 €
☐ 6900 €
☐ 7000 €
☐ 7100 €
☐ 7200 €
☐ 7300 €
☐ 7400 €
☐ 7500 €
☐ 7600 €
☐ 7700 €
☐ 7800 €
☐ 7900 €
☐ 8000 €
☐ 8100 €
☐ 8200 €
☐ 8300 €
☐ 8400 €
☐ 8500 €
☐ 8600 €
☐ 8700 €
☐ 8800 €
☐ 8900 €
☐ 9000 €
☐ 9100 €
☐ 9200 €
☐ 9300 €
☐ 9400 €
☐ 9500 €
☐ 9600 €
☐ 9700 €
☐ 9800 €
☐ 9900 €
☐ 10000 €

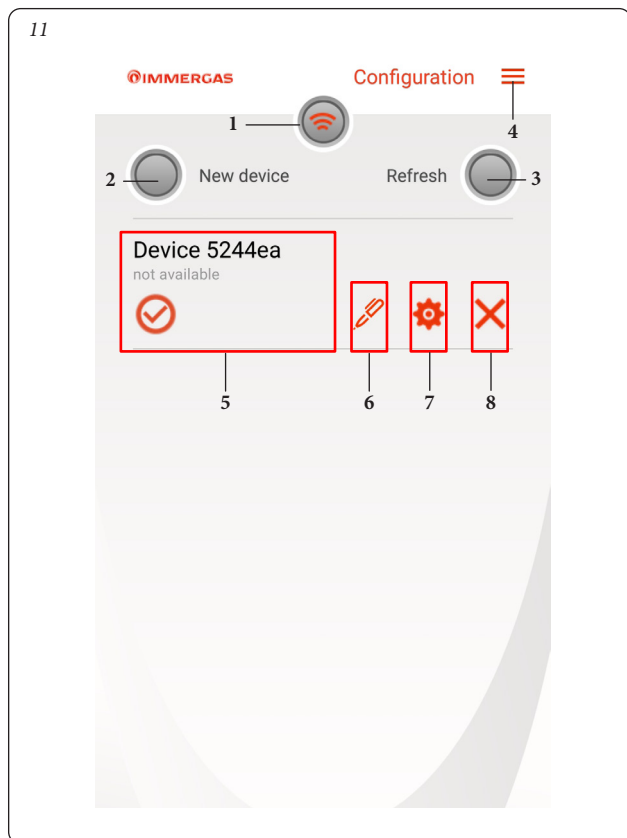
Firma leggibile del Cliente Intergas

Importo a proprio piacere (brevetto a carico del cliente)

☐ 1000 €
☐ 1100 €
☐ 1200 €
☐ 1300 €
☐ 1400 €
☐ 1500 €
☐ 1600 €
☐ 1700 €
☐ 1800 €
☐ 1900 €
☐ 2000 €
☐ 2100 €
☐ 2200 €
☐ 2300 €
☐ 2400 €
☐ 2500 €
☐ 2600 €
☐ 2700 €
☐ 2800 €
☐ 2900 €
☐ 3000 €
☐ 3100 €
☐ 3200 €
☐ 3300 €
☐ 3400 €
☐ 3500 €
☐ 3600 €
☐ 3700 €
☐ 3800 €
☐ 3900 €
☐ 4000 €
☐ 4100 €
☐ 4200 €
☐ 4300 €
☐ 4400 €
☐ 4500 €
☐ 4600 €
☐ 4700 €
☐ 4800 €
☐ 4900 €
☐ 5000 €
☐ 5100 €
☐ 5200 €

1.3 KONFIGURÁCIÓ.

A "Konfiguráció" oldalon (Ábra 11) kiválasztva a "Registrazione" (Regisztráció) (Ref. 6, Ábra 11) mindig lehetőség van a regisztráció során megadott adatok módosítására (Ábra 9).



Szám	Leírás
1	Wi-Fi csatlakozás engedélyező gomb (villog az aktív kapcsolat jelzésére; a keret színe piros=nem csatlakoztatva, sárga=csatlakoztatás folyamatban, zöld=csatlakoztatva)
2	Az „New Device” (Új eszköz) képernyő behívása.
3	A csatlakoztatni kívánt eszköz elérhetőségének ellenőrzése.
4	„Menü” hozzáférési gomb.
5	Az alkalmazáshoz csatlakoztatott eszközök és a kapcsolat típusának megjelenítése.
6	A “Registrazione” (Regisztráció) képernyő behívása.
7	“Identification Device” (Az eszköz azonosítása) képernyő behívása.
8	Az eszköz törlése gomb.

A '2' gomb megnyomásával egy már konfigurált eszköz hozzáadható anélkül, hogy a vezetett konfigurációt végig kellene járni.

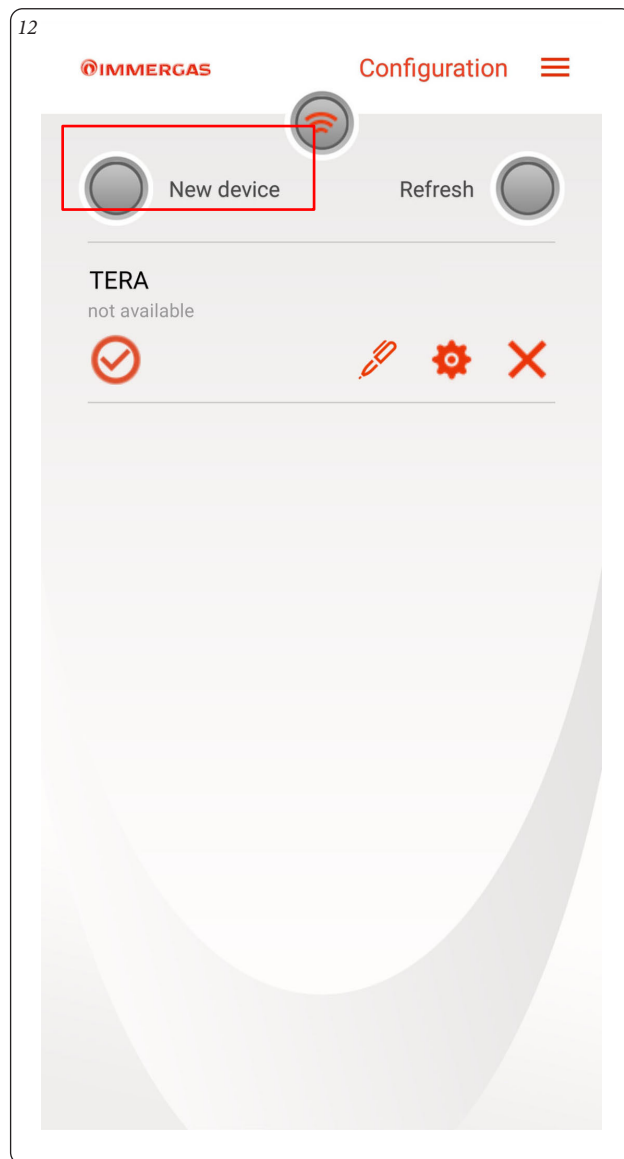
1.4 EGY KORÁBBAN KONFIGURÁLT DOMINUS BEVITELE EGY MÁSIK OKOSTELEFONON.

Ahhoz, hogy az 1.2. szakaszban ismertetett eljárás szerint konfigurált Dominus egy új okostelefon-eszköze kerüljön, a következő adatokkal kell rendelkeznie:

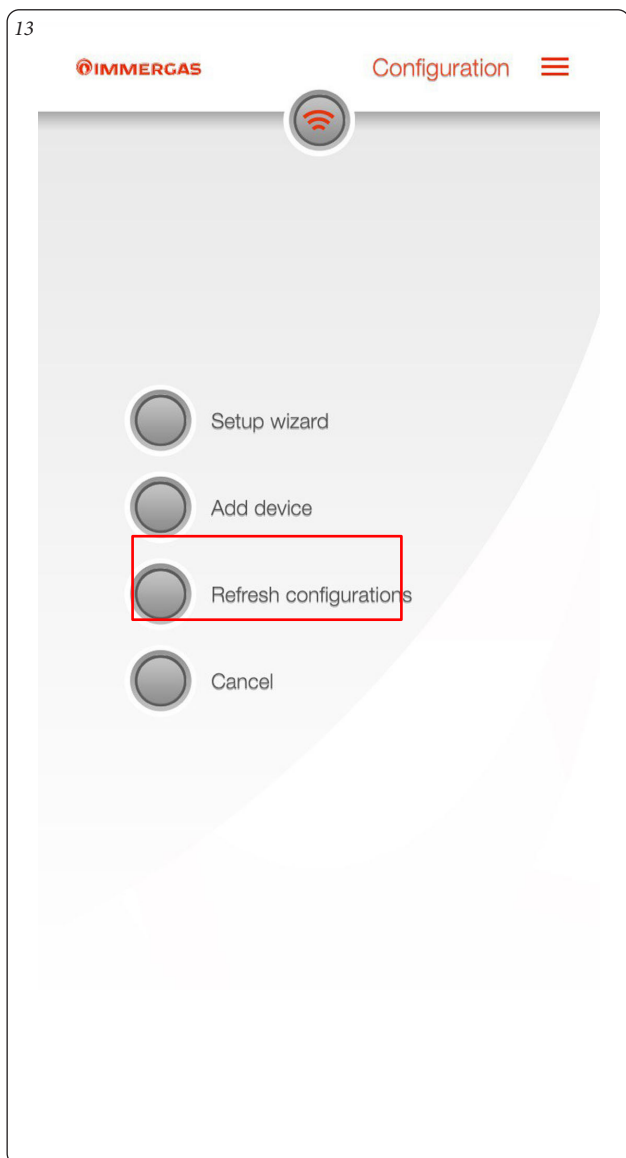
- MAC eszköz;
- hitelesítési jelszó: az első telepítés során kiválasztott jelszó (lásd a 4. oldalon leírtakat);
- Modalità di connessione (csatlakozási mód): a felhasználó választása (lásd a 4. oldalon található leírást);
- berendezés típusa: válassza ki a készülék modelljét (a műszerfalon)

A fent leírt adatok megtalálhatók (nyomja meg a Ref. 5, Ábra 11).

A fent említett adatok rendelkezésre állása után az új okostelefonon az alkalmazás "Konfiguráció" oldalára lehet belépni, és az "New Device" (Új eszköz), majd az "Add Device" (Eszköz hozzáadása) gombra kell kattintani.

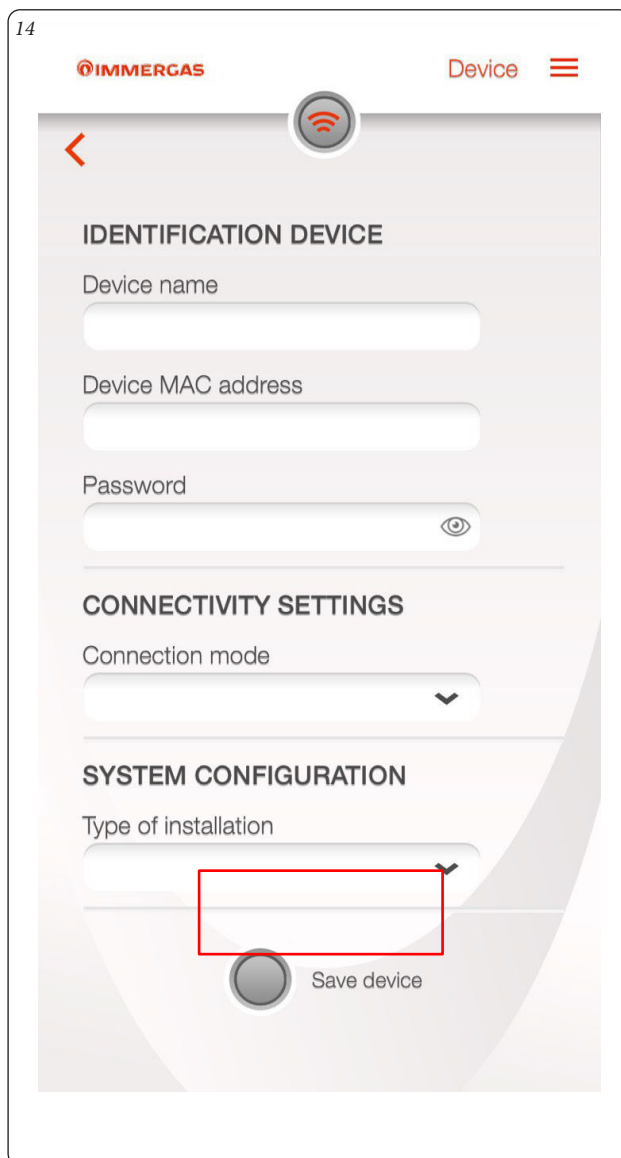


13



Ekkor megnyílik az "Identification Device" (ESZKÖZ AZONOSÍTÁSA) oldal, ahol meg kell adnia a telepítendő Dominus azonosító adatait a szakasz elején leírtak szerint.

14



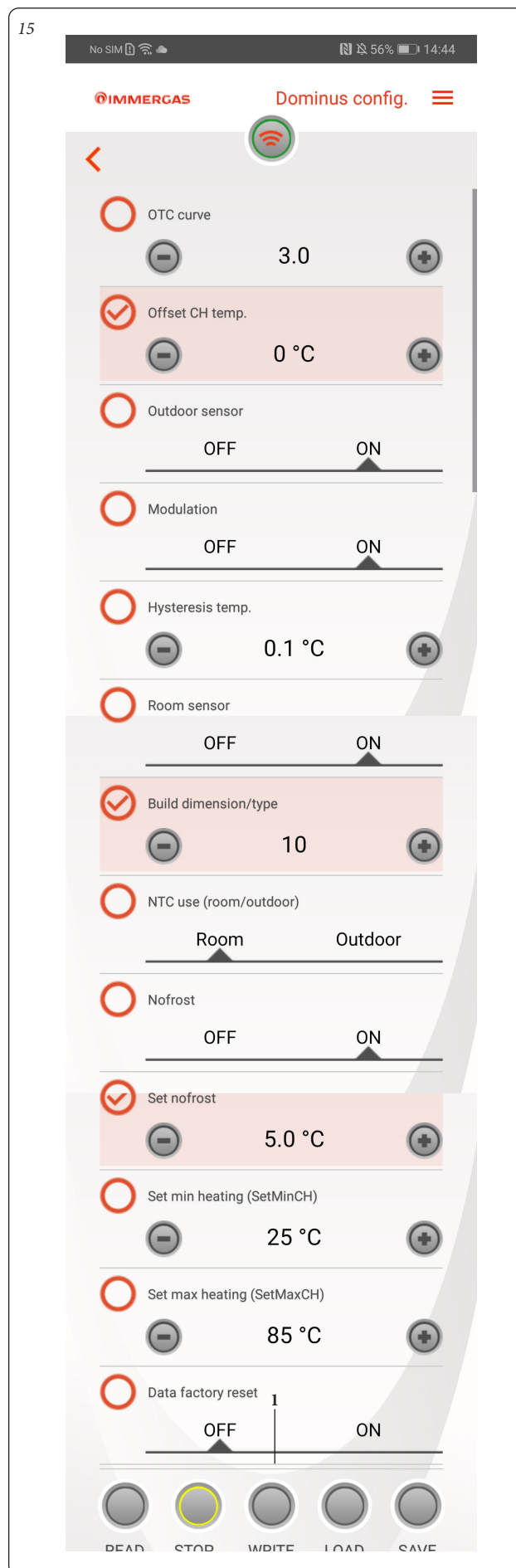
2. SZABÁLYOZÁS DOMINUS KAZÁN (KIZÁRVA VICTRIX MAIOR, EXTRA E SUPERIOR).

Az alábbi szabályozási funkciók mindig engedélyezve vannak, ha a készülékhez csatlakozik egy szobatermosztát vagy hasonló; ha a Dominus készülék egy CARV2 eszközhöz csatlakozik, akkor az alább leírt funkciók csak akkor vannak engedélyezve, ha aktiválják a készüléket (ld. Ábra 23).

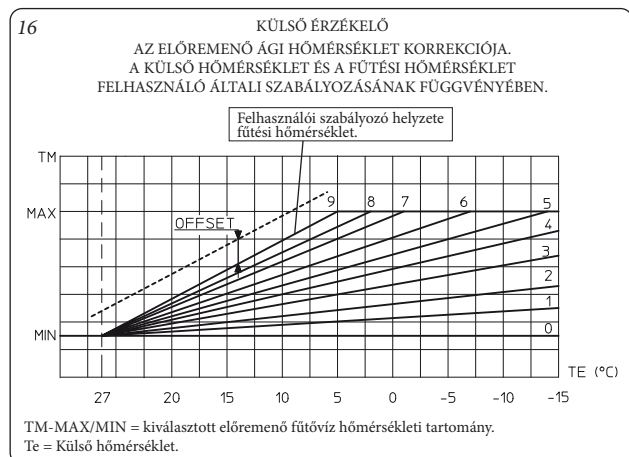
2.1 CONFIGURAZIONE DOMINUS (DOMINUS KONFIGURÁCIÓ)

A „Caldia” (Kazán) oldalon a „Configurazione Dominus” (Dominus konfiguráció) gomb megnyomásával (Ref. 8 Ábra 17) az alább látható képernyő jelenik meg, ahol a készülék főbb paramétereit módosíthatók. Az esetleges változtatások elküldéséhez és aktiválásához nyomja meg a (Ref. 1 Ábra 15).

15



- **Hőmérsékleti görbe:** külső szonda jelenlétében módosítja a beállított előremenő hőmérsékletet (lásd Ábra 16) az alapértelmezett érték 3.
- **Offset hőm. fűtés:** -15°C és +15°C között állítható állandó, amely külső hőmérsékletérzékelő jelenlétében a beállított előremenő hőmérsékletet módosítja (lásd Ábra 16) az alapértelmezett érték 0.



- **Külső érzékelő használata:** engedélyezi/letiltja a működési görbét (Ábra 16) ha van külső érzékelő.
- **Moduláció használata:** az előremenő hőmérséklet modulációjának engedélyezése (ON) vagy letiltása (OFF). Ha az ON (BE) beállítást választja, az előremenő ág hőmérséklete a beállított szobahőmérsékletnek megfelelően változik. Ha az OFF (KI) beállítást választja, az előremenő ág hőmérséklete egészen addig állandó marad, amíg a helyiség hőmérséklete el nem éri a kívánt értéket. (Ezt a beállítást csak a zónavezérléssel ellátott berendezéseken kell elvégezni).
FONTOS: ha van külső hőmérséklet-érzékelő, az előremenő ág hőmérsékletének beállítása a működési görbe alapján történik.
- **Hiszterézis-hőmérséklet:** ha engedélyezve a helyiségérzékelő, akkor a beállított hőmérséklet azon kiegészítő értékét jelzi, amely felett megszakad a hőtermelő eszköznek küldött parancs.
- **Helyiségérzékelő használata:** a helyiségérzékelő engedélyezése vagy letiltása. A paraméter beállításától függően a következőket lehet szabályozni:
- ON (alapértelmezett beállítás); ki lehet választani a szobahőmérséklet érzékelő korrekciós tényezőjét, és változtatni lehet a moduláló funkciót.
- OFF; a rendszer nem szabályozza a helyiség hőmérsékletét, az csak a beállított időzítő program függvényében változik. Ebben az esetben nem működik a fagymentesítő funkció sem.
- **Épület mérete/típusa:** 1 és 20 között állítható, az alapértelmezésű érték 10. A rendszer válaszüdejét határozza meg a felszerelt rendszer függvényében. Például:

Érték	Berendezés típusa
5	Kis hőmérsékleti tehetetlenséggel jellemezhető rendszer
10	Normál méretű, radiátoros rendszer
20	Nagy hőmérsékleti tehetetlenséggel jellemezhető rendszer (pl. padlófűtés rendszer)

- **NTC használata (helyiség/külső hőmérséklet):** kiválasztható, hogy a helyiség-, vagy külső szondát használja-e a rendszer.
- **Helyiség fagyvédelem használata:** a fagyvédelmi funkció engedélyezése/letiltása.
- **A helyiség fagyvédelmének hőmérséklete:** Itt állítható be az a szobahőmérséklet, amelyen bekapcsol a fagyvédelmi funkció. 0°C és 10°C között állítható be, az alapértelmezésű érték 5°C.
- **Minimális fűtés beállítása (SetMinCH):** a fűtés minimális előremenő hőmérséklete állítható be, és a rendszer ezt az értéket használja a külső érzékelő görbéjének kiszámításához is; a túl nagy érték magas átlagos előremenő hőmérsékletet okozhat a helyiség fűtése számára.
- **Max. fűtés beállítása (SetMaxCH):** itt állítható be a fűtés maximális előremenő hőmérséklete.
- **Gyári beállítások visszaállítása.**

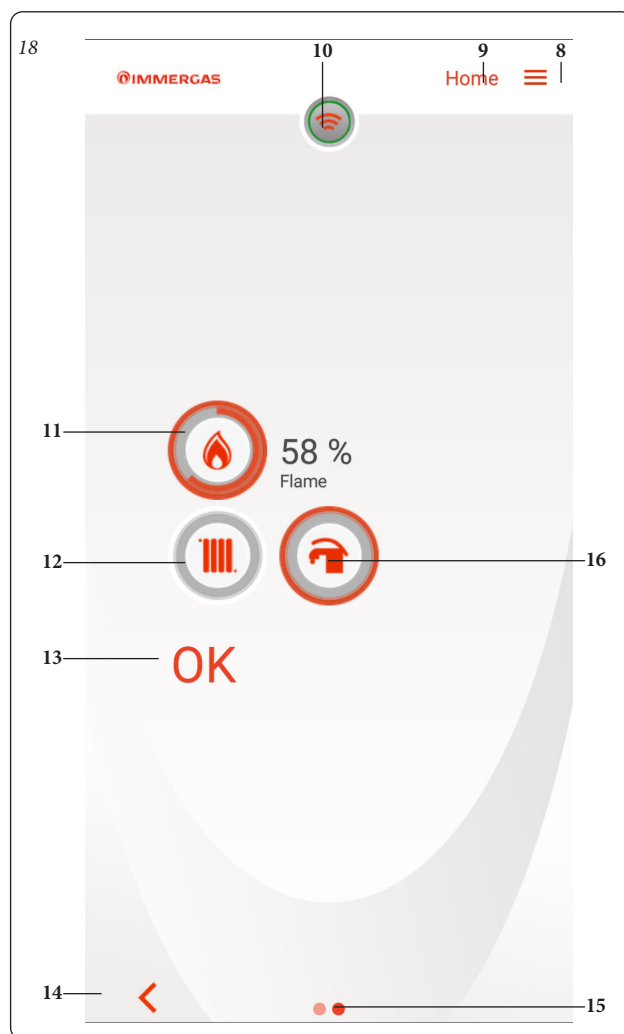
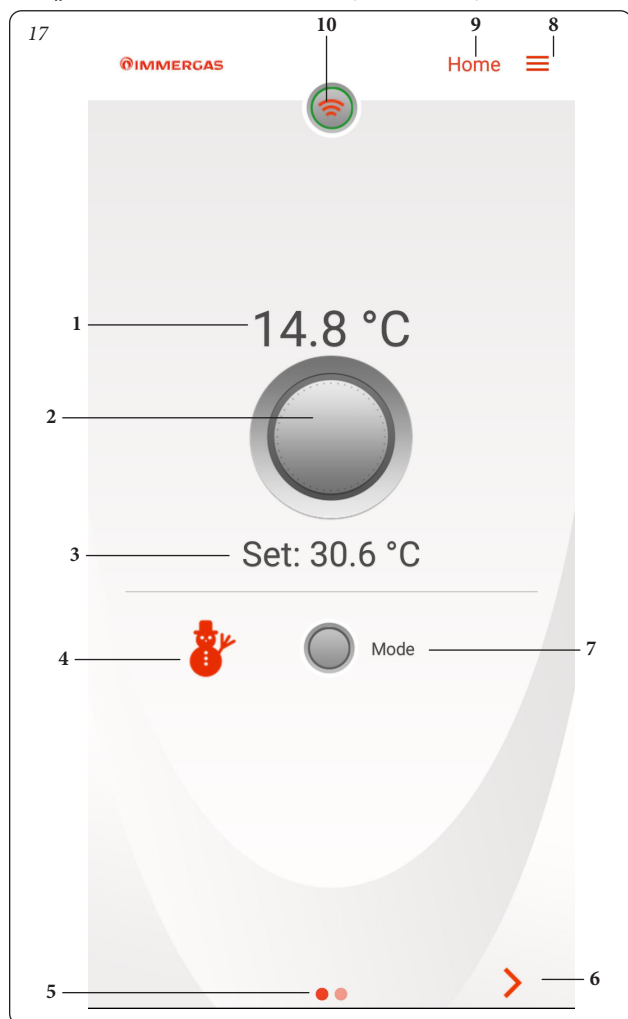
2.2 KONFIGURÁCIÓK KEZELÉSE.

A Dominus alkalmazáshoz csatlakoztatott eszköz	A paraméterek kezelése a Dominus kapcsolatán keresztül	A Dominus aktiválása az APP segítségével
Szobatermosztát vagy hasonló rendszer.	Az üzemmódot, az előremenő áramlási sebességet és a szaniterkészetet az alkalmazáson belül kell beállítani. A csatlakoztatott szobatermosztát jelenlétében a kazán a parancs hatására bekapcsol.	A felülírás engedélyezése csak a szobatermosztát bemenetének hozzájárulásával történik; A hozzájárulás engedélyezéséhez használja a Dominus relé kimenetét, lásd az ábrát. Az előremenő parancsolt érték megegyezik az aktiválás előtt számítottal.
Szobatermosztát vagy hasonló rendszer + a Dominushoz csatlakozó helyiségérzékelő.	Az üzemmódot, az előremenő parancsolt érték és a használati melegvíz hőmérsékletét az alkalmazáson belülről kell beállítani; ezenkívül a Dominus paraméterek menüjében kell beállítani a kívánt értékeket, amelyek lehetővé teszik a kazán előremenő parancsolt érték hőmérsékletének modulációját. A csatlakoztatott szobatermosztát jelenlétében, és az alkalmazás által beállított szobahőmérséklet alapján a kazán a parancs hatására bekapcsol.	A felülírás engedélyezése csak a szobatermosztát bemenetének hozzájárulásával történik; A hozzájárulás engedélyezéséhez használja a Dominus relé kimenetét, lásd az ábrát. Az előremenő parancsolt érték megegyezik az aktiválás előtt számított értékkel.
Szobatermosztát vagy hasonló rendszer + a Dominushoz csatlakozó helyiségérzékelő hibaállapotban.	Az üzemmódot az alkalmazáson belül kell beállítani, miközben az előremenő parancsolt érték hőmérséklete a minimális szinten van rögzítve, ha van helyiség-hőmérsékleti moduláció. A csatlakoztatott szobatermosztát jelenlétében a kazán a parancs hatására bekapcsol.	Az értékkészlet a Dominus által előírt minimális értékre van beállítva, amikor aktív a parancs.
A Dominus alkalmazáshoz csatlakoztatott CAR rendszer.	A kazán vezérlését teljes egészében a CAR rendszer végzi.	A kazán vezérlését teljes egészében a Dominus végzi, az alkalmazásban beállított paraméterek alapján.



3. OKOSTELEFON A KAZÁNHOZ CSATLAKOZTATVA (KIZÁRVA VICTRIX MAIOR, EXTRA E SUPERIOR).

3.1 „KEZDŐLAP” OLDAL LEÍRÁSA (ÁBRA 17 / 18).

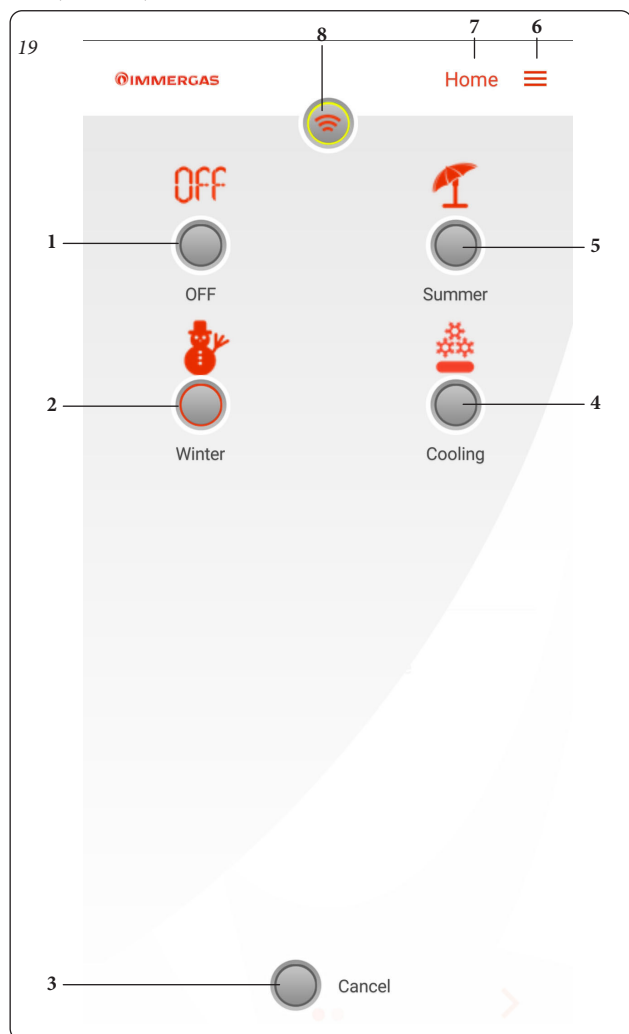


Szám	Leírás
1	A mért szobahőmérséklet megjelenítése
2	“Set Ambiente” (Szobahőmérséklet beállítása) hőmérséklet-szabályozó gomb
3	A beállított szobahőmérséklet megjelenítése
4	Az üzemmód megjelenítése
5	Az 1. oldal kijelzője „Kezdőlap” megjelenítve
6	Gomb a következő oldalra lépéshez
7	Üzemmód nyomógomb.
8	Oldalok kiválasztása gomb
9	Az aktív oldal jelzése
10	Wi-Fi csatlakozás engedélyező gomb (villog az aktív kapcsolat jelzésére)
11	A lángmoduláció százalékanak megjelenítése.
12	A kazán aktuális üzemmódjának megjelenítése (fűtés).
13	A kazán állapotának megjelenítése
14	Gomb az előző oldalra való visszatéréshez
15	Az 2. oldal kijelzője „Kezdőlap” megjelenítve
16	A kazán aktuális üzemmódjának megjelenítése (használati melegvíz).

MEGJEGYZÉS: a megjelenő paraméterek a Wi-Fi-modulhoz csatlakozó kazántípustól függenek.

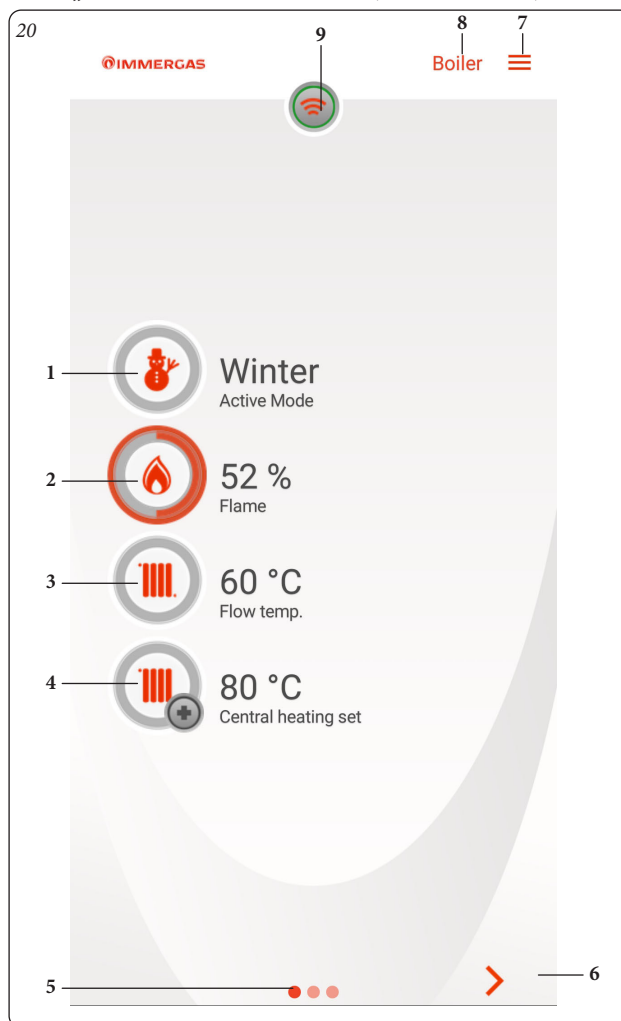


3.2 AZ „ÜZEMMÓD” KÉPERNYŐ LEÍRÁSA (ÁBRA 19).



Szám	Leírás
1	OFF - A kazán ki van kapcsolva.
2	Téli - a használati melegvíz előállítása és a helyiségek fűtése van engedélyezve.
3	Cancel (Mégsem) - A gomb megnyomásával visszatér a "Kezdőlap" oldalra (Ábra 17).
4	Cooling (Hűtés) - a hűtési funkció és a használati melegvíz van engedélyezve.
5	Summer (Nyári) - csak a használati melegvíz előállítása működik.
6	Oldalak kiválasztása gomb
7	Az aktív oldal jelzése
8	Wi-Fi csatlakozás engedélyező gomb (villog az aktív kapcsolat jelzésére)

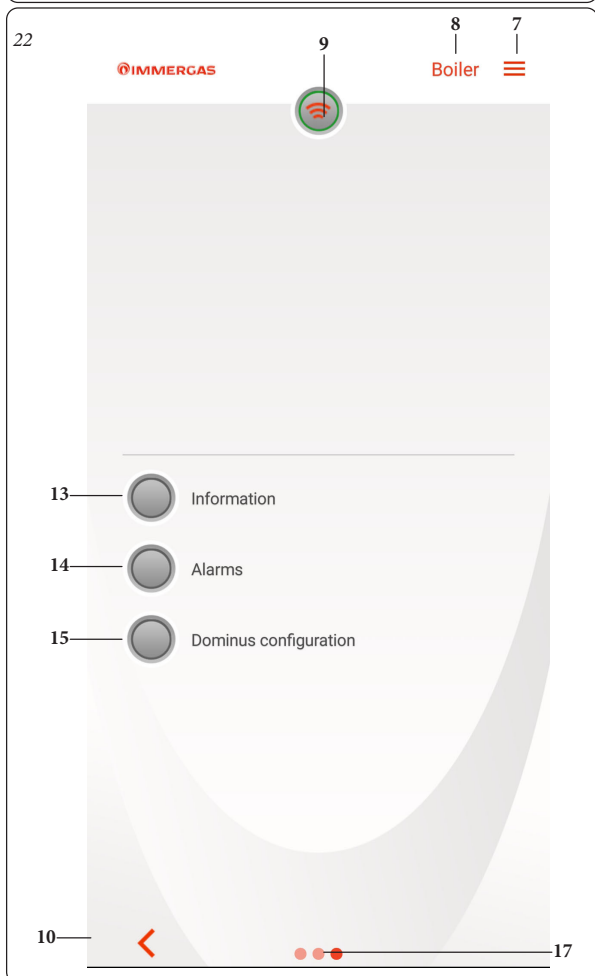
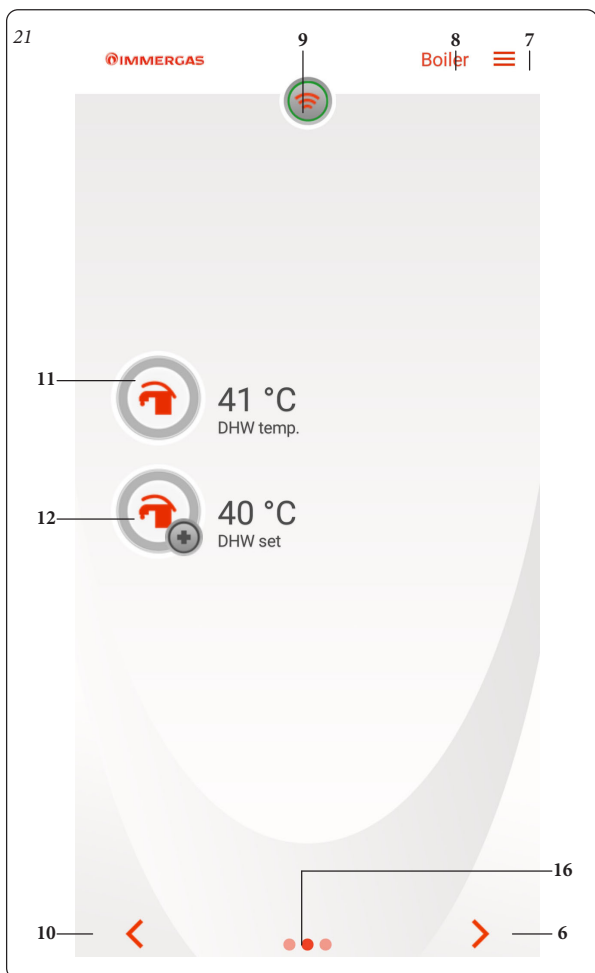
3.3 A „KAZÁN” KÉPERNYŐ LEÍRÁSA (ÁBRA 20 / 21 / 22).



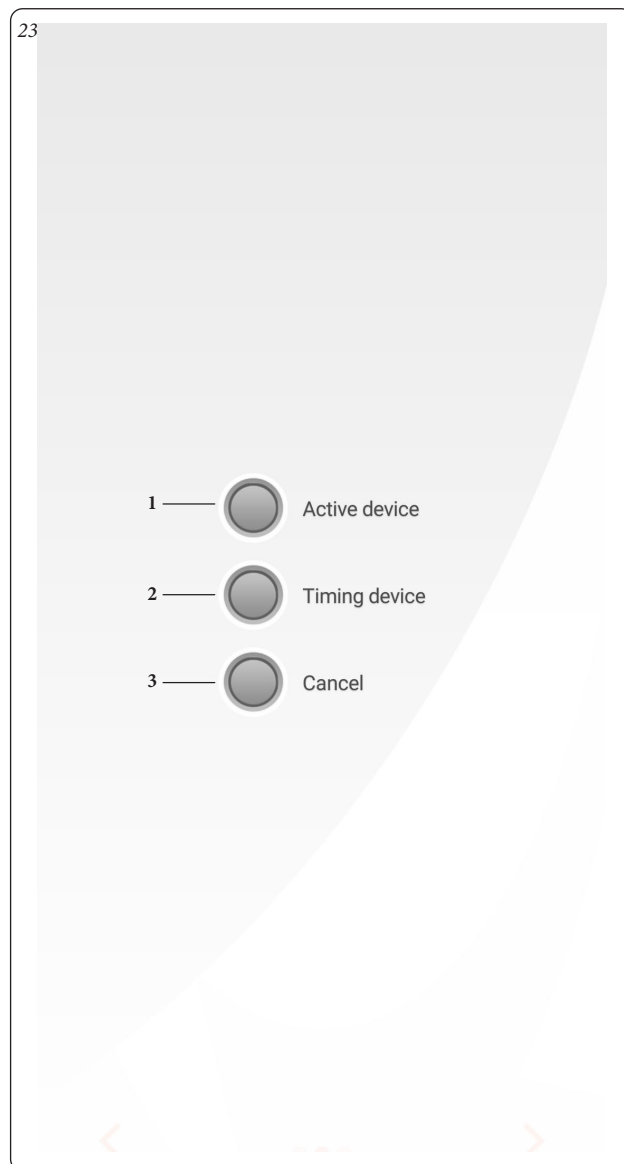
Szám	Leírás
1	Az üzemmód megjelenítése.
2	A lángmoduláció százalékanak megjelenítése.
3	A fűtési víz hőmérséklete.
4	A fűtési víz beállított hőmérséklete. A nyomógombbal (+) be lehet hívni a fűtési víz hőmérsékletének beállítási képernyőjét.
5	Az 1. oldal kijelzője „Kazán” megjelenítve
6	Gomb a következő oldalra lépéshez
7	Oldalak kiválasztása gomb
8	Az aktív oldal jelzése
9	Wi-Fi csatlakozás engedélyező gomb (villog az aktív kapcsolat jelzésére)
10	Gomb az előző oldalra való visszatéréshez
11	A használati melegvíz hőmérséklete.
12	A használati melegvíz beállított hőmérséklete. A nyomógombbal (+) be lehet hívni a használati melegvíz hőmérsékletének beállítási képernyőjét.
13	Az „Információk” képernyő behívása.
14	A „Alarms (Hibák)” képernyő behívása.
15	A „Configurazione Dominus” (Dominus konfiguráció) képernyő behívása.
16	A 2. oldal kijelzője „Kazán” megjelenítve
17	A 3. oldal kijelzője „Kazán” megjelenítve

Megj.: A megjelenő paraméterek a Wi-Fi-modulhoz csatlakozó kazántípustól függenek.





3.4 AZ "ATTIVA DISPOSITIVO" (ESZKÖZ AKTIVÁLÁSA) OLDAL LEÍRÁSA (ÁBRA 23).

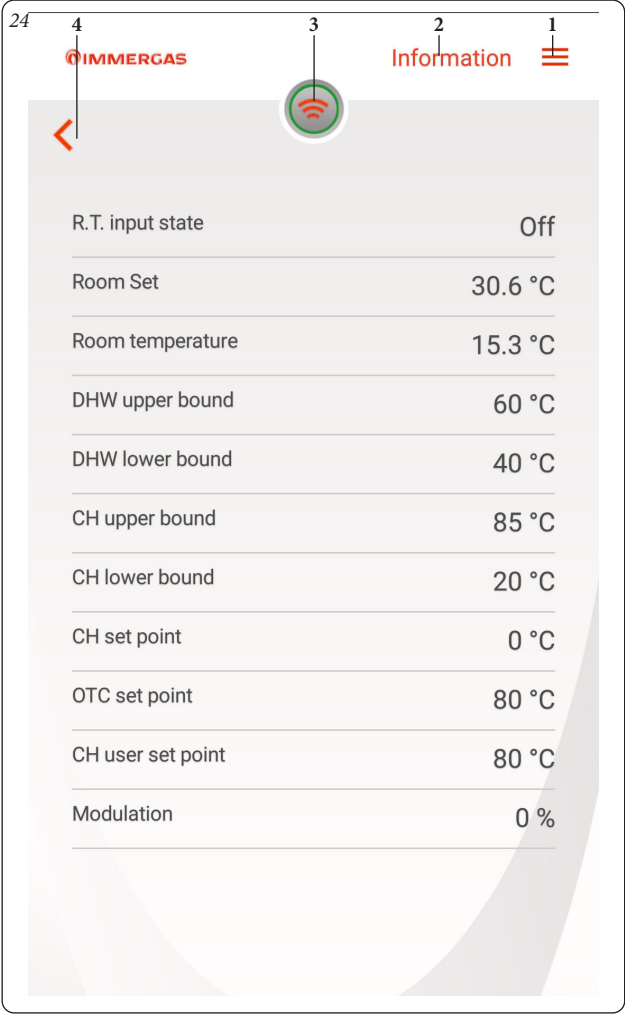


Szám	Leírás
1	"Attiva Dispositivo" (Eszköz aktiválása) - A „Dominus” alkalmazás átveszi a kazán irányítását a deaktiválásig, illetve amíg meg nem szakad a Wi-Fi kapcsolat. Amint deaktiválják az eszközt az alkalmazásban, az irányítás visszakérül a helyszínen lévő eszközre
2	Time Device (Eszköz időzítése) - A kazánt a „Dominus” alkalmazás vezérli, amíg le nem jár a beállítás kiválasztása során beállított időtartam. A beállított időtartam végén az irányítás visszakérül a helyszínen lévő eszközre. MEGJEGYZÉS: Idővezérelt aktiválás esetén az eszköz deaktiválásához nullázni kell a hátralévő időt.
3	Cancel (Mégsem) - A gomb megnyomásával visszatér a "Kezdőlap" oldalra (Ábra 17).



3.4 KAZÁN INFORMÁCIÓK (ÁBRA 24).

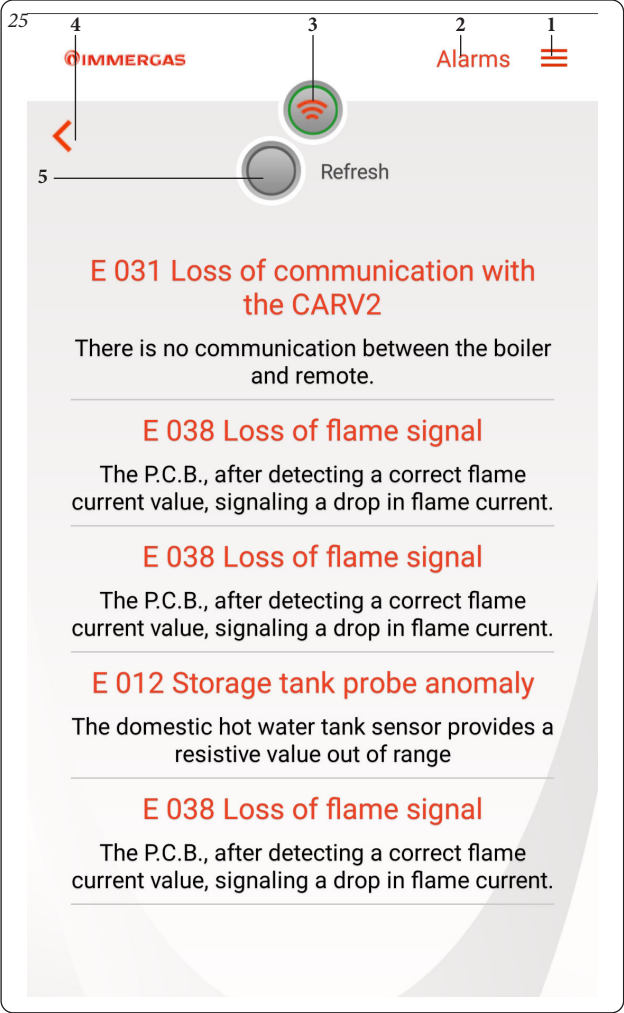
A "Caldia" (Kazán) oldalon az „Információ” gomb megnyomásával (Ref. 13, Ábra 22) a következő képernyő látható.



Szám	Leírás
1	Oldalak kiválasztása gomb
2	Az aktív oldal jelzése
3	A Wi-Fi kapcsolat engedélyezése a kazánnal (az aktív kapcsolatot villogással jelzi).
4	Gomb a "Caldia" (Kazán oldalra való váltáshoz

3.5 DIAGNOSZTIKA ÉS HIBÁK (ÁBRA 25).

A „Dominus” alkalmazás folyamatosan figyeli a kazán működési állapotát, és a kijelzőn megjelenő hibakódokkal jelzi az esetleges üzemzavarokat. A hibakódok jelentése függ a „Dominus” alkalmazáshoz kapcsolódó kazántól, ezért a lehetséges hibakódok teljes listája és a jelentésük az adott kazán használati útmutatójában található. Nem nullázható hiba esetén engedéllyel rendelkező szakembertől (pl. az Immergas szervizhálózat munkatársától) kérjen segítséget. Hiba esetén a „Alarms (Hibák) képernyőn megjelenik az „Exxx” kód, ahol az „xxx” a hibakódot azonosító számot jelenti. Az alábbiakban példaként bemutatunk egy ilyen képernyőt.



Szám	Leírás
1	Oldalak kiválasztása gomb
2	Az aktív oldal jelzése
3	A Wi-Fi kapcsolat engedélyezése a kazánnal (az aktív kapcsolatot villogással jelzi).
4	Gomb a "Caldia" (Kazán oldalra való váltáshoz
5	Riasztási lista frissítése gomb



3.6. AZ ÜZEMMÓD KIVÁLASZTÁSA.

Az "Operating Settings" (Üzem mód) hozzáférési gomb használatával (Ref. 1 Ábra 20) a következő funkciók választhatók: OFF, Nyári, Téli, Hűtés.

Megjegyzés: a fagyvédelmi funkció a következő üzemmódokban működik: nyár, tél.

- „Off” (Kikapcsolt) üzemmód. Ebben az üzemmódban nem garantálható a helyiségek fagymentesítő funkciója (a kazán fagyvédelmi funkciója működik).
- Nyár üzemmód (☀️). Ebben az üzemmódban a rendszer csak a használati melegvíz előállítását végzi, a helyiségek fűtését nem.
- Tél üzemmód (❄️). Téli üzemmódban a rendszer mind a használati melegvíz előállítását, mind a helyiségek fűtését végzi.
- Hűtés üzemmód (❄️). Hűtés üzemmódban a rendszer használati melegvizet állít elő, és vezérli a kültéri kondenzátor egységet (csak a megfelelő modelleknél), a helyiségek hűtése érdekében.

3.7. A NYÁRI ÜZEMMÓD FUNKCIÓI.

Nyári üzemmódban (☀️) a „Dominus” alkalmazással csak a használati melegvíz előállítása lehetséges.

A rendszer a beállított használati hőmérsékletnek megfelelően meleg vizet állít elő.

3.8 A HASZNÁLATI MELEGVÍZ (HMV) HŐMÉRSÉKLETÉNEK BEÁLLÍTÁSA.

A Kazán képernyőn lévő gombbal (🔴) (Ref. 11, Ábra 20) a használati melegvíz hőmérséklete állítható be.

A program a ✓ gomb megnyomása után tárolja el a hőmérsékletet.

3.9. A TÉLI ÜZEMMÓD FUNKCIÓI.

A kazán téli üzemmódjában (❄️), engedélyezve van mind a használati melegvíz előállítása, mind pedig a helyiségek fűtése.

A szobahőmérsékletet a felhasználó által beállított értéken tartja, ha a szobahőmérséklet értéke rendelkezésre áll; egyébként a rendszerben beállított áramlási hőmérsékletet tartja.

3.10 A HŐMÉRSÉKLET BEÁLLÍTÁSA.

A Kazán képernyőn lévő gombbal (🔴) (Ref. 7, Ábra 14) beállítható a használati melegvíz hőmérséklete.

A program a ✓ gomb megnyomása után tárolja el a hőmérsékletet.

A kívánt szobahőmérséklet beállításához egyszerűen fordítsa el a tárcsát (Ref. 2, Ábra 17) a „Kezdőlap”-oldalon. A kijelzőn valós időben jelenik meg a beállított szobahőmérséklet (Ref. 3, Ábra 17).

Tetszőleges hőmérséklet választható ki +10°C és +35°C között, amelyet a rendszer állandó értéken tart a következő módosításig, illetve egy másik üzemmód kiválasztásáig.

Téli üzemmódban (❄️) szabályozni lehet a kazán előremenő ági hőmérsékletét. A beállítást a Kazán képernyőn lévő gombbal (🔴) lehet elvégezni (Ref. 8, Ábra 17)

A program a ✓ gomb megnyomása után tárolja el a hőmérsékletet.

N.B.: túlságosan alacsony kazán-előremenő áramlási hőmérséklet beállítása (hagyományos rendszereknél 60°C alatt) nem biztos, hogy lehetővé teszi a kívánt szobahőmérséklet elérését.

A rendszer normál működés közbeni előremenő áramlási hőmérsékletét azonban a rendszer maga automatikusan kezeli a megadott beállításoknak megfelelően.

3.11. A HŰTÉSI ÜZEMMÓD FUNKCIÓI.

A kazán hűtési üzemmódjában (❄️), engedélyezve van mind a használati melegvíz előállítása, mind pedig a helyiségek hűtése.

Figyelem: ez a funkció csak olyan Immergas készülékekkel használható, amelyek a hűtési üzemmódot kezelik.

A szobahőmérsékletet a felhasználó által beállított értéken tartja, ha a szobahőmérséklet értéke rendelkezésre áll; egyébként a rendszerben beállított áramlási hőmérsékletet tartja.

3.12 HŐMÉRSÉKLET BEÁLLÍTÁSA.

A Kazán képernyőn lévő gombbal (🔴) (Ref. 7, Ábra 17) beállítható a használati melegvíz hőmérséklete.

A program a ✓ gomb megnyomása után tárolja el a hőmérsékletet.

A kívánt szobahőmérséklet beállításához a kazánhoz csatlakoztatott készülékkel egyszerűen forgassa el a gombot (Ref. 5, Ábra 17) a „Kezdőlap”-oldalon. A kijelzőn valós időben jelenik meg a beállított szobahőmérséklet (Ref. 8, Ábra 17)

Tetszőleges hőmérséklet választható ki +10°C és +35°C között, amelyet a rendszer állandó értéken tart a következő módosításig, illetve egy másik üzemmód kiválasztásáig.

A hűtési funkcióból (❄️) beállítható a rendszer előremenő áramlási hőmérséklete. A szabályozás, ha a rendszert kazánhoz csatlakoztatja, a kazán paraméterbeállításai alapján történik.

A program a ✓ gomb megnyomása után tárolja el a hőmérsékletet.

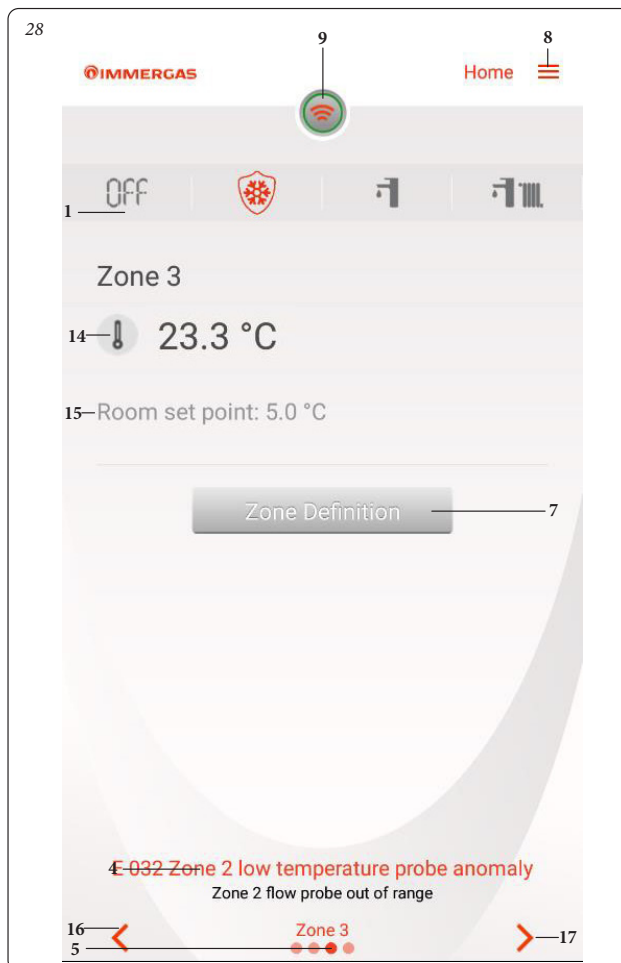
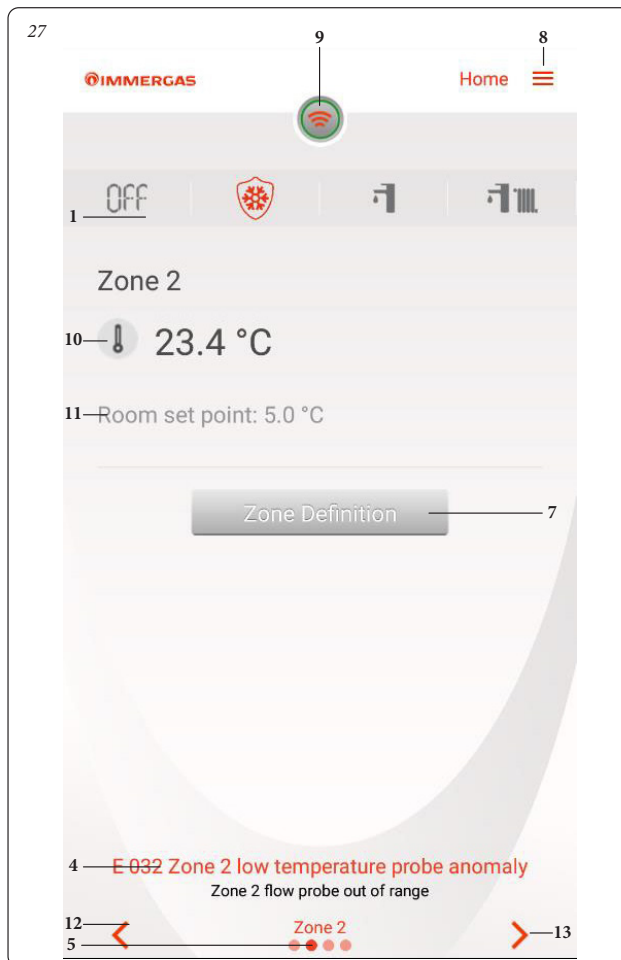
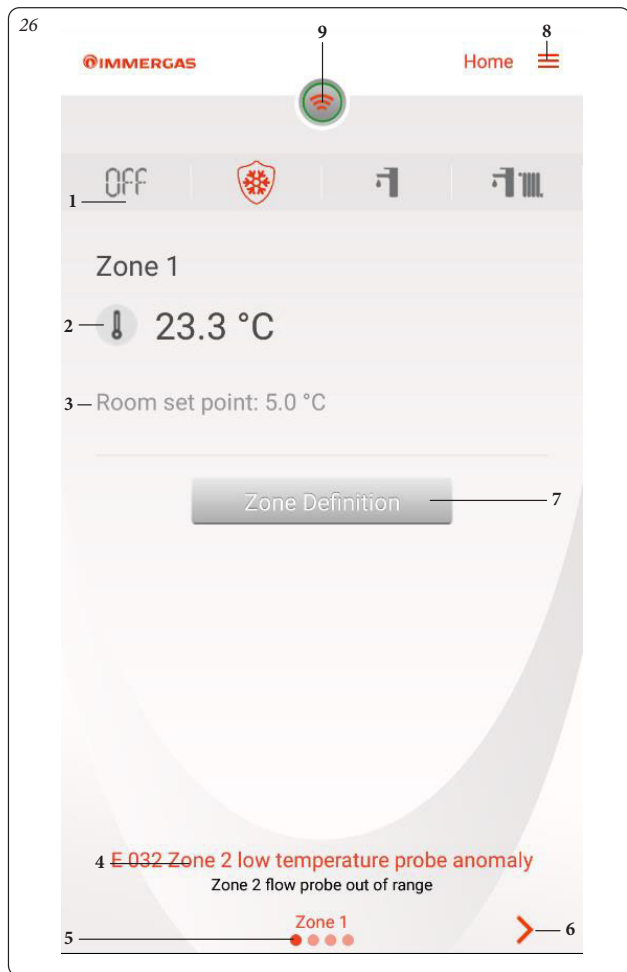
A rendszer normál működés közbeni előremenő áramlási hőmérsékletét azonban a rendszer maga automatikusan kezeli a megadott beállításoknak megfelelően. A kazán tehát nem a beállított hőmérsékleten működik, hanem egy olyan magasabb előremenő ági hőmérsékleten, amely elegendő ahhoz, hogy a rendszer elérje a kívánt szobahőmérsékletet



4. OKOSTELEFON EGY SUPERIOR KAZÁNHOZ CSATLAKOZTATVA.

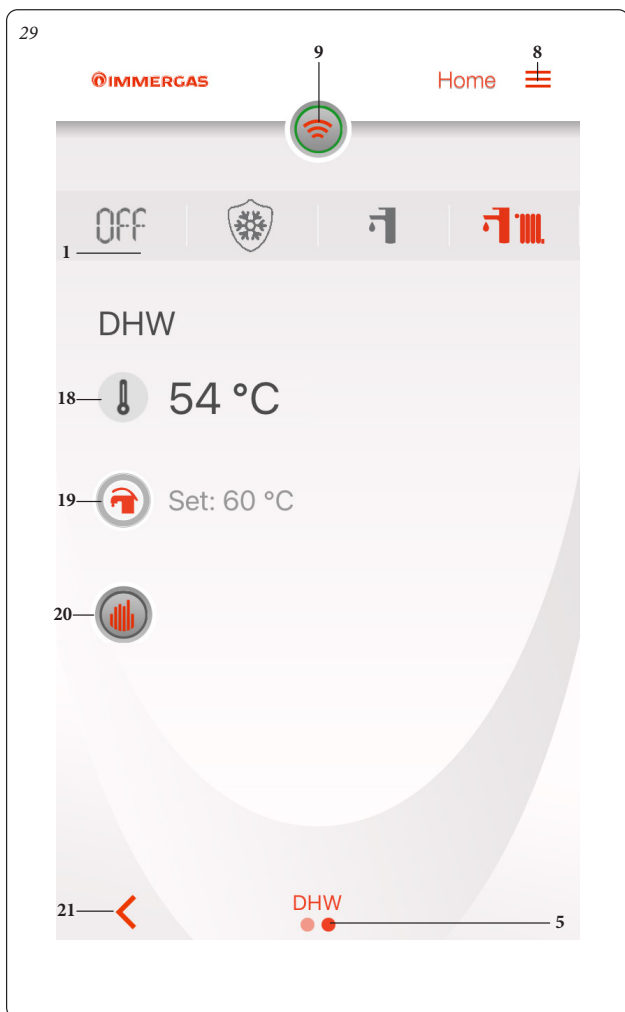
4.1 A „NYITÓLAP” OLDAL LEÍRÁSA (ÁBRA 26 / 27 / 28 / 29).

Nincs kezdeti összefoglaló oldal, de a "két zóna és a szaniterek fő információi" több képernyőn is szerepelnek:



Szám	Leírás
1	Üzem mód (OFF / KÉSZENLÉT / HMV / HMV + FŰTÉS)
2	Az 1. Zónában mért szobahőmérséklet megjelenítése
3	1. Zóna szobahőmérsékletének beállítása
4	Hibajelzések megjelenítése
5	Zóna kijelző megjelenik
6	Gomb a 2. zónára váltáshoz
7	Gomb a zónakezeléshez való hozzáféréshez
8	„Menü” hozzáférési gomb
9	Wi-Fi csatlakozás engedélyező gomb (villog az aktív kapcsolat jelzésére; a keret színe piros=nem csatlakoztatva, sárga=csatlakoztatás folyamatban, zöld=csatlakoztatva)
10	A 2. zónában mért szobahőmérséklet megjelenítése
11	2. Zóna szobahőmérsékletének beállítása

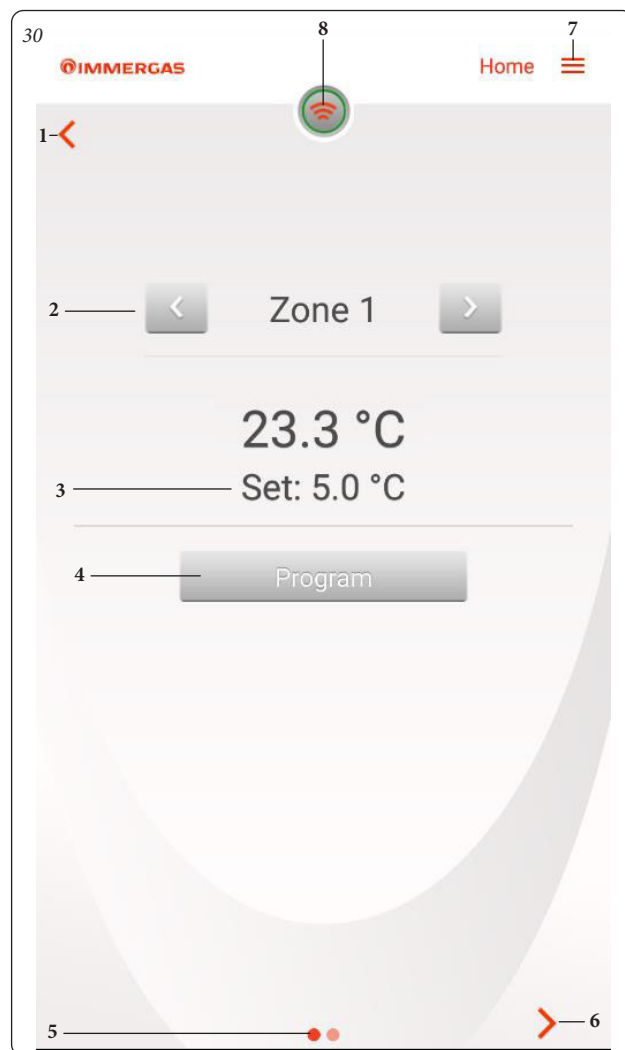




Szám	Leírás
12	Gomb az 1. zónára váltáshoz
13	Gomb a 3. zónára váltáshoz
14	A 3. Zónában mért szobahőmérséklet megjelenítése
15	3. Zóna szobahőmérsékletének beállítása
16	Gomb a 2. zónára váltáshoz
17	Gomb a Szaniter vezérlésre való átkapcsoláshoz
18	A használati melegvíz hőmérsékletének megjelenítése
19	"DHW Temperature Set" (Használati melegvíz-hőmérséklet beállítása)
20	A használati melegvíz órára lebontott programozása
21	Gomb a 3. zónára váltáshoz

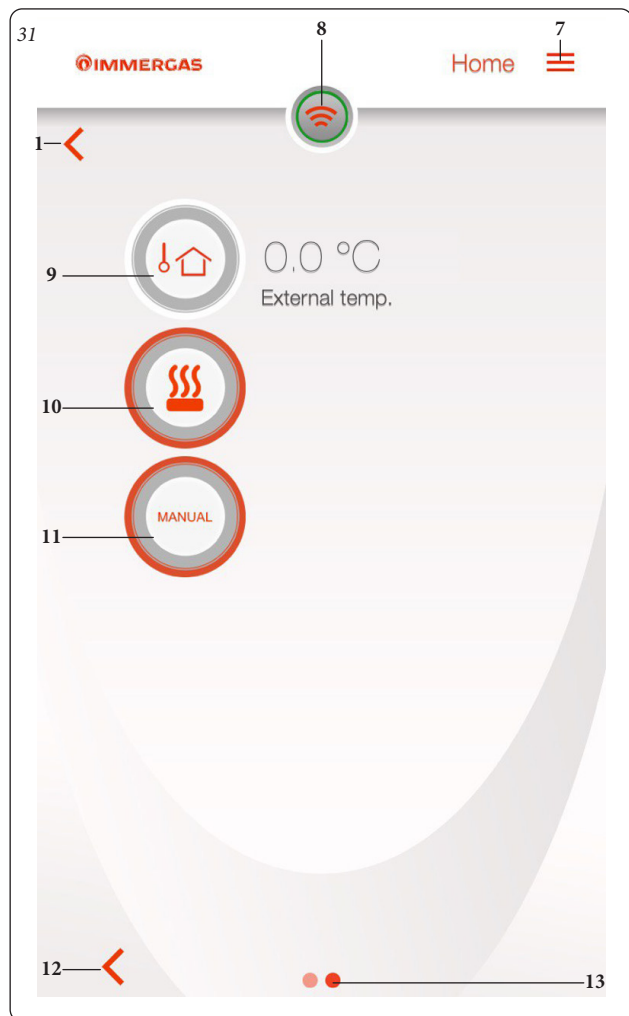
A "Zone Management" (Zóna kezelése) gombbal lépjen be a kézi helyiségbeállítási képernyőre, és lépjen be a "Programozás" szakaszba

4.2 "ZONE MANAGEMENT" (ZÓNA KEZELÉSE) OLDAL LEÍRÁSA. (ÁBRA 30 / 31).

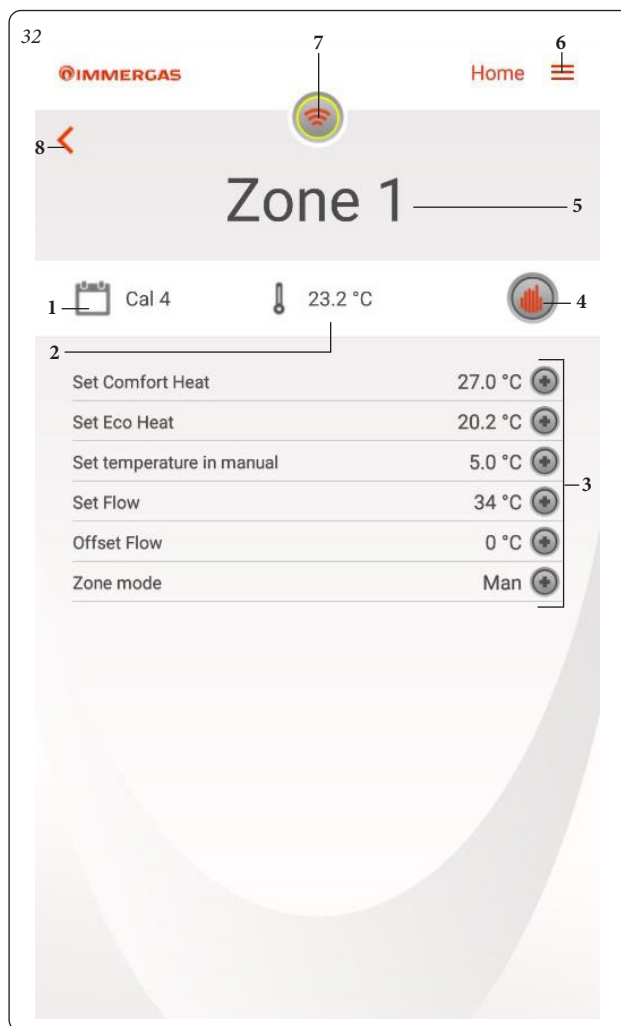


Szám	Leírás
1	Az előző oldalra/képernyőre való váltás gombja
2	Gomb más zónákra való átkapcsoláshoz
3	A beállított szobahőmérséklet megjelenítése
4	Gomb a Set / Programming (Beállítás / Programozás) képernyőre váltáshoz
5	"Zone Management" (Zóna kezelése) képernyő megjelenítése
6	A kiegészítő információkra való áttérés jelzője
7	„Menü” hozzáférési gomb
8	Wi-Fi csatlakozás engedélyező gomb (villog az aktív kapcsolat jelzésére; a keret színe piros=nem csatlakoztatva, sárga=csatlakoztatás folyamatban, zöld=csatlakoztatva)
9	Külső hőmérséklet megjelenítése
10	A kazán aktuális üzemmódjának megjelenítése
11	A "Set Ambiente" (Használt környezeti készlet) megjelölése: - AUTO, a felhasználó által beállított időszáv alapú programozást követi; - Kézi, követi a gombon keresztül végrehajtott módosításokat (Ref. 4, Ábra 26)
12	A "Zóna kezelése" képernyőre való visszatérő gombja
13	A "Screen Display" (További információk) képernyő megjelenítése





4.3 „BEÁLLÍTÁS / PROGRAMOZÁS” OLDAL LEÍRÁSA (ÁBRA 32).



Szám	Leírás
1	Az aktív naptárat jelzi
2	A mért környezeti hőmérsékletet jelzi
3	Szerkeszthető készletek a '+' billentyűvel
4	Óránkénti programozás gomb
5	A meghatározott zóna megtekintése
6	„Menü” hozzáférési gomb
7	Wi-Fi csatlakozás engedélyező gomb (villog az aktív kapcsolat jelzésére; a keret színe piros=nem csatlakoztatva, sárga=csatlakoztatás folyamatban, zöld=csatlakoztatva)
8	Visszalépés az előző oldalra

A „Programozás” oldalon legfeljebb 4 naptárat lehet meghatározni (Ref. 4, Ábra 32) a rendszer napközbeni be- és kikapcsolásának időbeállításához (Ábra 33), amelyet aztán heti programozásra lehet használni (Ábra 33 e 34).



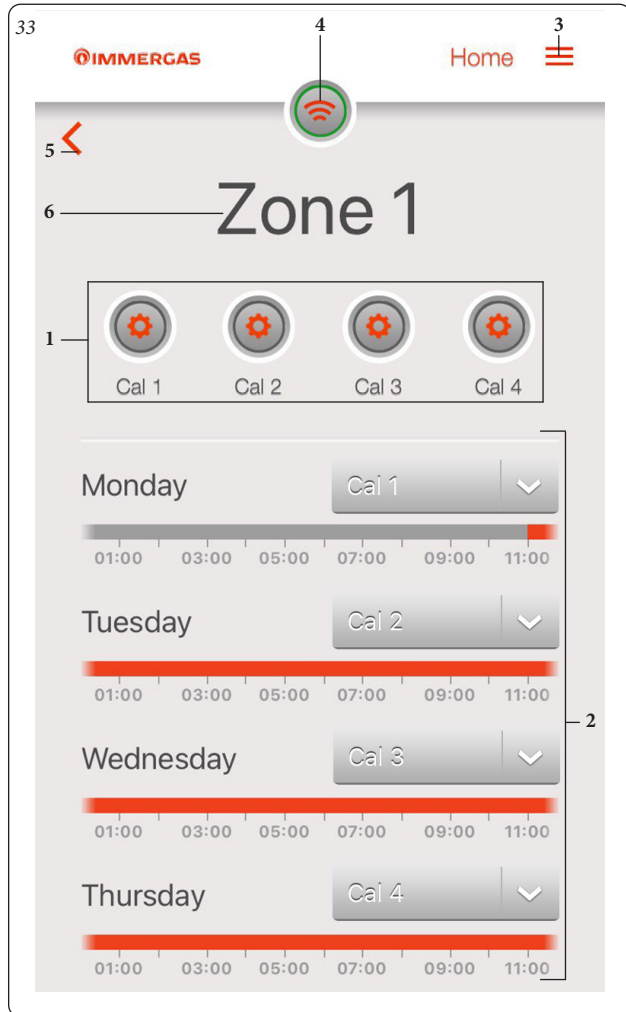
4.4 A "PROGRAMMING SETTIMANALE" (HETI PROGRAMOZÁS) OLDAL BEMUTATÁSA (ÁBRA 33).

Ebben a menüben van lehetősége arra, hogy beállítsa a Komfort és Csökkentett üzemmódhoz tartozó napokat és ezek időtartamát.

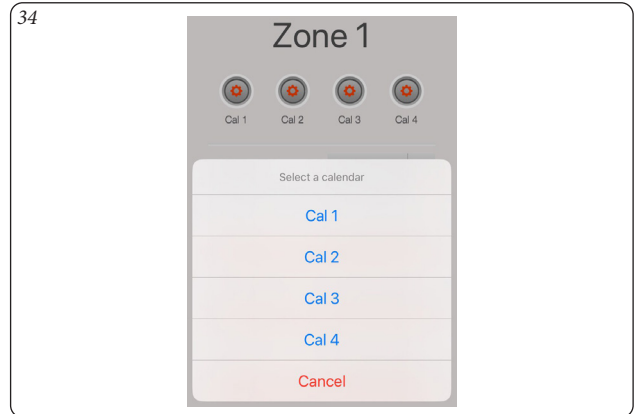
- **Idősávok.** A Dominus távvezérlővel 4 féle napi programot és azon belül 4 Komfort hőmérsékletű naptárt állíthat be, ezen a 4 Idősávon kívül a rendszer csökkentett üzemmódban működik.

A 4 naptárnak a beállítást követően ezeket lehetséges a hét különböző napjaihoz társítani (Ref. 2, Ábra 33).

- A menübe való belépés a "Cal. n." gomb megnyomásával (Ref. 1, Ábra 33) a be-/kikapcsolási időközök meghatározására szolgáló képernyőre vált.
- Egy naptár beállítása után a visszatérő gomb megnyomását követően megnyitható egy újabb naptár programozására szolgáló oldal.

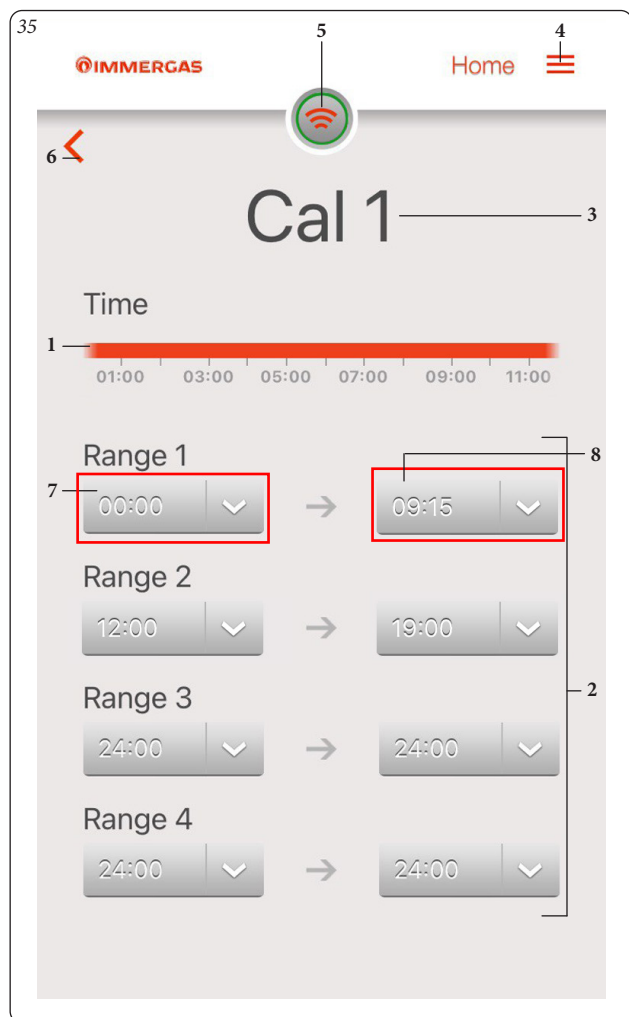


A "Assegnazione del calendario" (Naptári hozzárendelés) gombra kattintva (Ref. 2, Ábra 33) a naptárt a hét minden napjára beállítja (Ábra 3).



Szám	Leírás
1	Az „Definizione calendario” (Naptárak meghatározása) szolgáló gombok
2	Naptár hozzárendelése a hét minden napjához
3	„Menü” hozzáférési gomb
4	Wi-Fi csatlakozás engedélyező gomb (villog az aktív kapcsolat jelzésére; a keret színe piros=nem csatlakoztatva, sárga=csatlakoztatás folyamatban, zöld=csatlakoztatva)
5	Az előző oldalra/képernyőre való váltás gombja
6	A meghatározott zóna megtekintése

4.5 A „DEFINIZIONE CALENDARIO” (NAPTÁRAK MEGHATÁROZÁSA) OLDAL LEÍRÁSA (ÁBRA 35).



Az „Definizione ora inizio intervallo” (Intervallum kezdési időpontjának meghatározása) gomb megnyomásával (Ref. 7, Ábra 35) vagy „Intervallum végidő meghatározása” (Ref. 8, Ábra 35) arra képernyőre lép, ahol a „+” és „-” gombok segítségével meghatározhatja a bekapcsolás ON kezdő és kikapcsolás OFF befejező időpontját.

Szám	Leírás
1	Idővonal
2	Bekapcsolt állapotú időszakok
3	Meghatározandó naptár megtekintése
4	„Menü” hozzáférési gomb
5	Wi-Fi csatlakozás engedélyező gomb (villog az aktív kapcsolat jelzésére; a keret színe piros=nem csatlakoztatva, sárga=csatlakozás folyamatban, zöld=csatlakoztatva)
6	Az előző oldalra/képernyőre való váltás gombja
7	ON - az 1 intervallum kezdetének időpontja
8	OFF - definizione ora fine intervallo 1 (az 1 intervallum végének időpontja)

4.6 AZ ÜZEMMÓD KIVÁLASZTÁSA.

Az „Operating Settings” (Üzem mód) gomb használatával (Ref. 1 Ábra 26) a következő funkciók választhatók: Készenlét, Nyár, Tél.

Megjegyzés: a fagyvédelmi funkció a következő üzemmódokban működik: nyár, tél.

- **„Off” (Kikapcsolt) üzemmód.** A helyiség fagyvédelmi funkciója ebben az üzemmódban nem aktív (ez a funkció csak a kazánpanelelől aktiválható és deaktiválható).
- **Készenléti üzemmód** (☼). Ebben az üzemmódban csak a helyiségek és a kazán fagyvédelmi funkciója biztosított.
- **Nyári üzemmód** (☀). Ebben az üzemmódban a rendszer csak a használati melegvíz előállítását végzi, a helyiségek fűtését nem.
- **Téli üzemmód** (☾). Téli üzemmódban a rendszer mind a használati melegvíz előállítását, mind a helyiségek fűtését végzi.

4.7 A NYÁRI ÜZEMMÓD FUNKCIÓI.

Nyári üzemmódban (☀) a „Dominus” alkalmazással csak a használati melegvíz előállítása lehetséges.

A rendszer a beállított használati hőmérsékletnek megfelelően meleg vizet állít elő.

4.8 A HASZNÁLATI MELEGVÍZ (HMV) HŐMÉRSÉKLETÉNEK BEÁLLÍTÁSA.

A „DHW Temperature Set” (Használati melegvíz-hőmérséklet beállítása) gomb megnyomásával a „Kezdőlap” oldalon (Ref. 19, Ábra 29) a használati melegvíz hőmérséklete állítható be.

A program a ✓ gomb megnyomása után tárolja el a hőmérsékletet.

4.9 A TÉLI ÜZEMMÓD FUNKCIÓI.

A kazán téli üzemmódjában (☾), engedélyezve van mind a használati melegvíz előállítása, mind pedig a helyiségek fűtése.

A helyiség hőmérsékletét a felhasználó által beállított értéken tartja, ha a kiválasztott zónához rendelkezésre áll egy helyiségérzékelő; egyébként a rendszerben beállított előremenő hőmérsékletet tartja fenn.

4.10 A HŐMÉRSÉKLET BEÁLLÍTÁSA.

A „DHW Temperature Set” (Használati melegvíz-hőmérséklet beállítása) gomb megnyomásával a „Kezdőlap” oldalon (Ref. 19, Ábra 29) beállítható a használati melegvíz hőmérséklete.

A program a ✓ gomb megnyomása után tárolja el a hőmérsékletet.

A kívánt szobahőmérséklet beállításához a zóna automatikus üzemmódban („Zóna üzemmód” = Auto), a „Komfortfűtés beállítása” hőmérsékletet meg kell változtatni, amikor a fűtés aktívra lett beprogramozva. Míg az „Eco Fűtés beállítása” hőmérsékletének módosítása megváltoztatja a hőmérsékletet, ha a fűtés nem lett aktívra beprogramozva. Ha a zóna kézi üzemmódban van beállítva („Zóna üzemmód” = Kézi) a helyiség-hőmérséklet a kézi üzemmódban a Hőmérséklet beállítása értékének módosításával változik, és ez az érték az időprogramozástól függetlenül megmarad.

Tetszőleges hőmérséklet választható ki +10°C és +35°C között, amelyet a rendszer állandó értéken tart a következő módosításig, illetve egy másik üzemmód kiválasztásáig.

Ha nincsenek helyiségzondák, akkor az „Flow Settings” (Előremenő beállítás) értékének megváltoztatásával lehet megváltoztatni az előremenő áramlási hőmérsékletet. Ez az érték akkor marad meg, ha a naptárat aktívra programozták, ha a zóna üzemmódot Automatikusra állították, míg ha a zóna üzemmódot Kézire állították, akkor az időprogramozástól függetlenül megmarad.

Megj.: ha a kazán előremenő ági hőmérsékletét túl alacsonyra állítják be (a hagyományos rendszerek esetében 60°C-nál kisebb értékre), akkor a rendszer esetleg nem lesz képes elérni a kívánt szobahőmérsékletet.

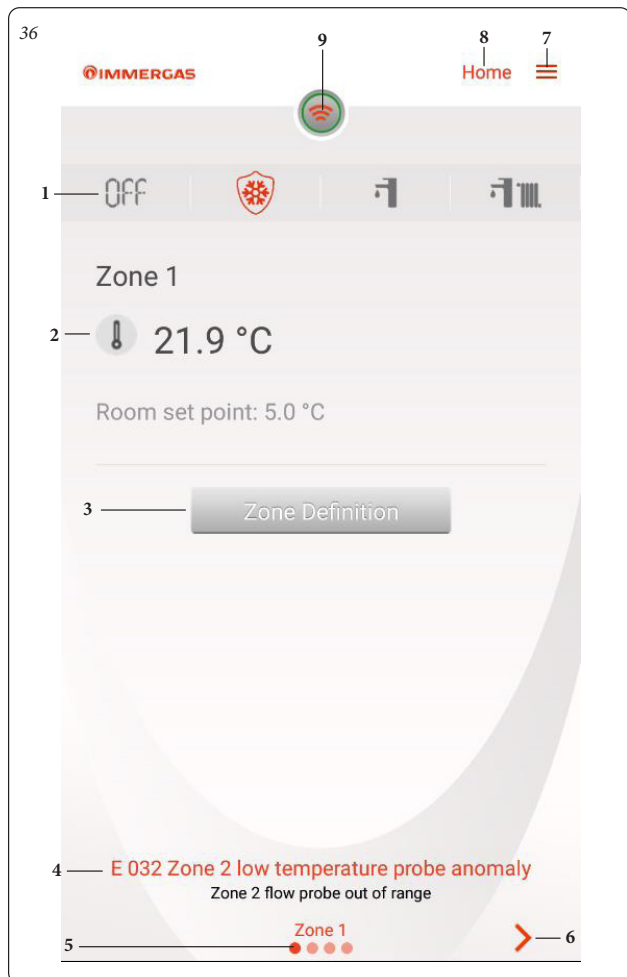
A rendszer normál működés közbeni előremenő áramlási hőmérsékletét azonban a rendszer maga automatikusan kezeli a megadott beállításoknak megfelelően.



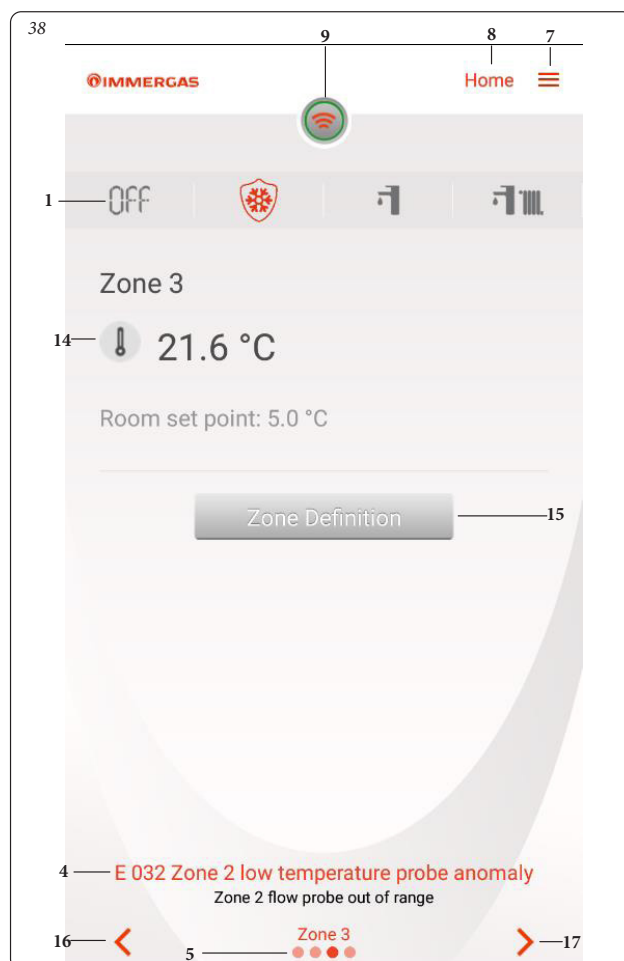
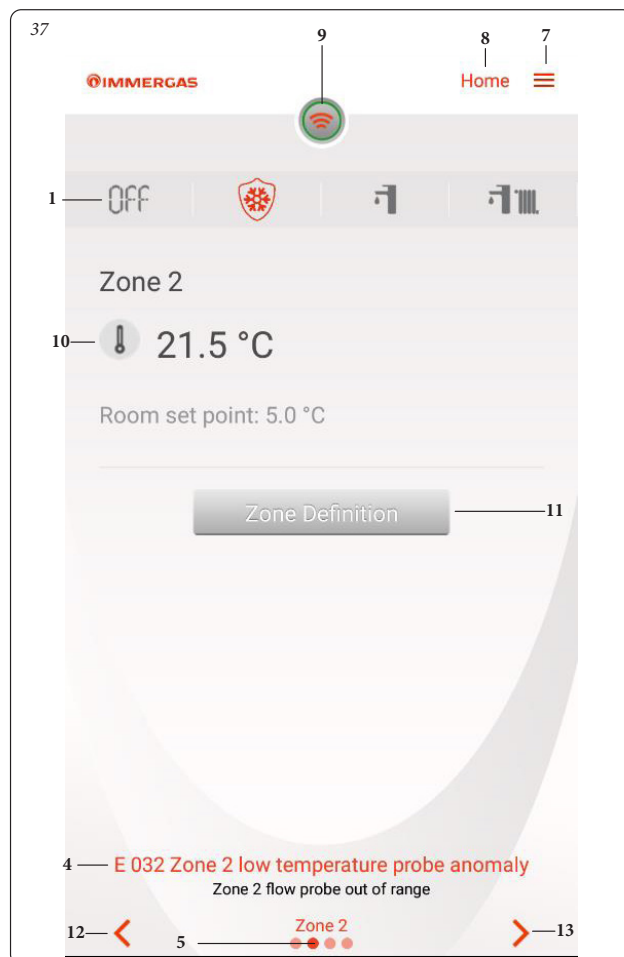
5. OKOSTELEFON EGY SUPERIOR KAZÁNHOZ MAIOR EXTRA.

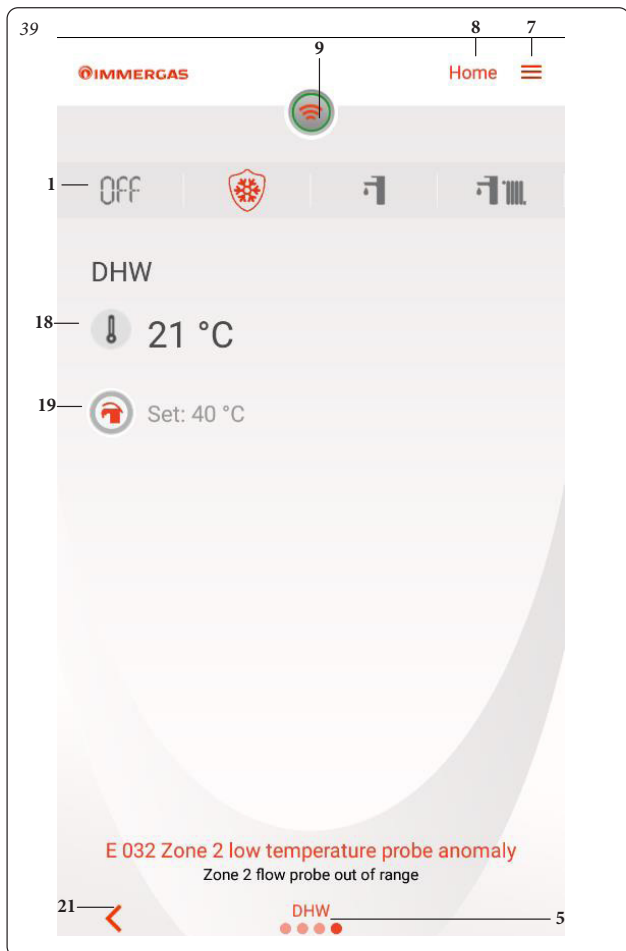
5.1 A „NYITÓLAP” OLDAL LEÍRÁSA (ÁBRA 36 / 37 / 38 / 39).

Nincs kezdeti összefoglaló oldal, de a "két zóna és a szaniterek fő információi" több képernyőn is szerepelnek:



Szám	Leírás
1	Üzem mód (OFF / KÉSZENLÉT / HMV / HMV + FŰTÉS)
2	Az 1. Zónában mért szobahőmérséklet megjelenítése
3	1. Zóna szobahőmérsékletének beállítása
4	Hibajelzések megjelenítése
5	Zóna kijelző megjelenik
6	Gomb a 2. zónára váltáshoz
7	Gomb a zónakezeléshez való hozzáféréshez
8	„Menü” hozzáférési gomb
9	Wi-Fi csatlakozás engedélyező gomb (villog az aktív kapcsolat jelzésére; a keret színe piros=nem csatlakoztatva, sárga=csatlakoztatás folyamatban, zöld=csatlakoztatva)
10	A 2. zónában mért szobahőmérséklet megjelenítése
11	2. Zóna szobahőmérsékletének beállítása

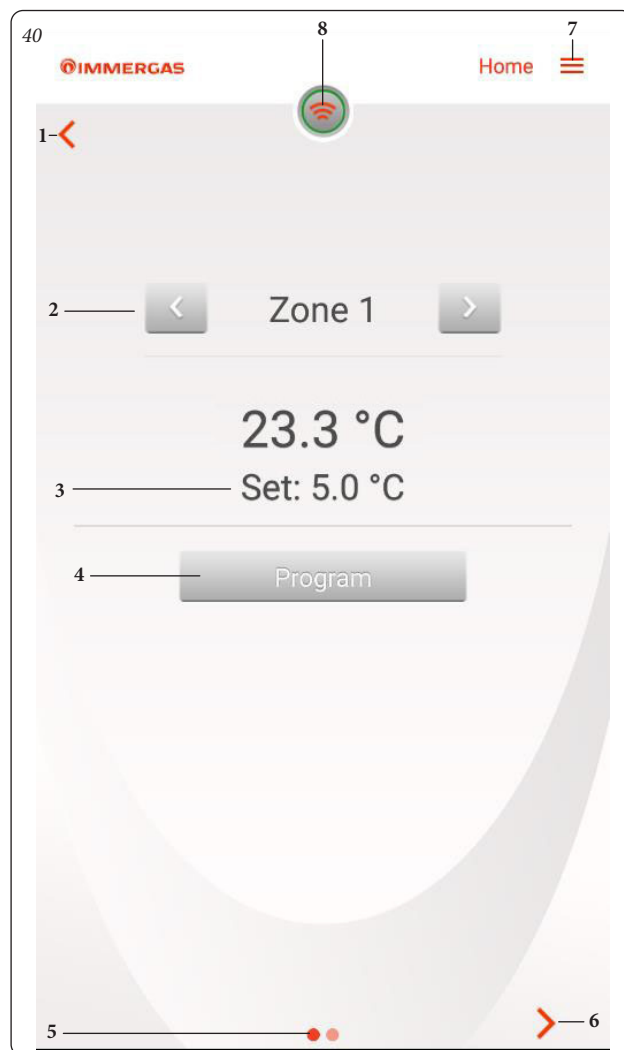




Szám	Leírás
12	Gomb az 1. zónára váltáshoz
13	Gomb a 3. zónára váltáshoz
14	A 3. Zónában mért szobahőmérséklet megjelenítése
15	3. Zóna szobahőmérsékletének beállítása
16	Gomb a 2. zónára váltáshoz
17	Gomb a Szaniter vezérlésre való átkapcsoláshoz
18	A használati melegvíz hőmérsékletének megjelenítése
19	"DHW Temperature Set" (Használati melegvíz-hőmérséklet beállítása)
20	A használati melegvíz órára lebontott programozása
21	Gomb a 3. zónára váltáshoz

A "Zone Management" (Zóna kezelése) gombbal lépjen be a kézi helyiségbeállítási képernyőre, és lépjen be a "Programozás" szakaszba

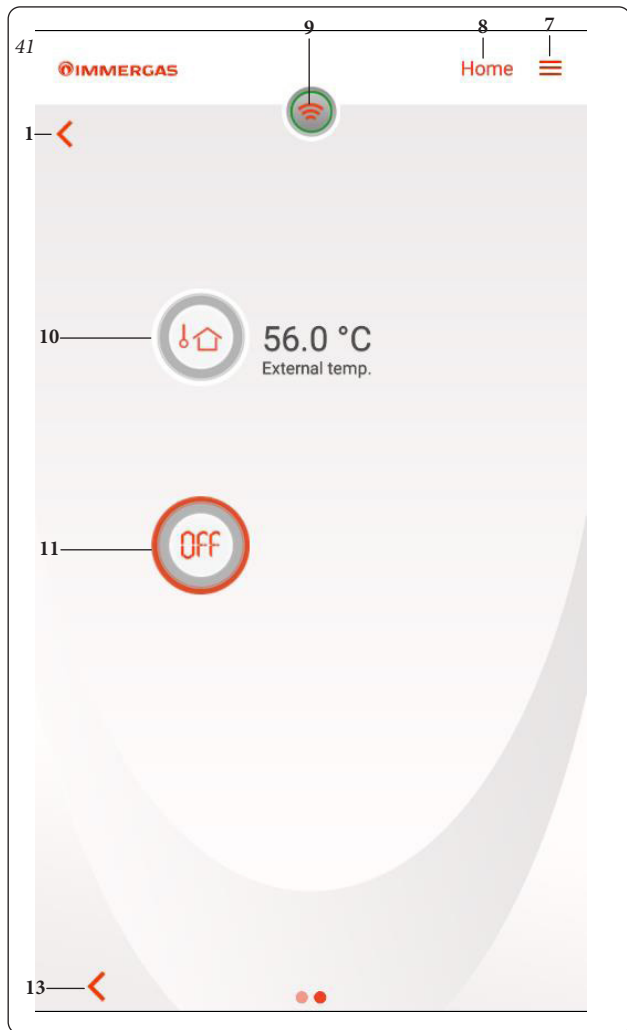
5.2 "ZONE MANAGEMENT" (ZÓNA KEZELÉSE) OLDAL LEÍRÁSA. (ÁBRA 40 / 41).



Szám	Leírás
1	Az előző oldalra/képernyőre való váltás gombja
2	Gomb más zónákra való átkapcsoláshoz
3	A beállított szobahőmérséklet megjelenítése
4	Gomb a Set / Programming (Beállítás / Programozás) képernyőre váltáshoz
5	"Zone Management" (Zóna kezelése) képernyő megjelenítése
6	A kiegészítő információkra való áttérés jelzője
7	„Menü” hozzáférési gomb
8	Wi-Fi csatlakozás engedélyező gomb (villog az aktív kapcsolat jelzésére; a keret színe piros=nem csatlakoztatva, sárga=csatlakoztatás folyamatban, zöld=csatlakoztatva)
9	Külső hőmérséklet megjelenítése
10	A kazán aktuális üzemmódjának megjelenítése
11	A "Set Ambiente" (Használt környezeti készlet) megjelölése: - AUTO, a felhasználó által beállított időszáv alapú programozást követi; - Kézi, követi a gombon keresztül végrehajtott módosításokat (Ref. 4, Ábra 26)
12	A "Zone Management" (Zóna kezelése) képernyőre való visszatérő gombja
13	A "Screen Display" (További információk) képernyő megjelenítése



További információkért kérjük, lapozzon a következő oldalra



5.3 „BEÁLLÍTÁS / PROGRAMOZÁS” OLDAL LEÍRÁSA (ÁBRA 42).



Szám	Leírás
1	Az aktív naptárat jelzi
2	A mért környezeti hőmérsékletet jelzi
3	Szerkeszthető kiegészítők a '+' billentyűvel
4	Óránkénti programozás gomb
5	A meghatározott zóna megtekintése
6	„Menü” hozzáférési gomb
7	Wi-Fi csatlakozás engedélyező gomb (villog az aktív kapcsolat jelzésére; a keret színe piros=nem csatlakoztatva, sárga=csatlakoztatás folyamatban, zöld=csatlakoztatva)
8	Visszalépés az előző oldalra

A „Programozás” oldalon legfeljebb 4 naptárat lehet meghatározni (Ref. 4, Ábra 40) a rendszer napközbeni be- és kikapcsolásának időbeállításához (Ábra 42), amelyet aztán heti programozásra lehet használni (Ábra 42 e 43).



5.4 AZ ÜZEMMÓD KIVÁLASZTÁSA.

Az "Operating Settings" (Üzem mód) gomb használatával (Ref. 1 Ábra 36) a következő funkciók választhatók: Készenlét, Nyár, Tél.

- „Off” (Kikapcsolt) üzemmód. A helyiség fagyvédelmi funkciója ebben az üzemmódban nem aktív (ez a funkció csak a kazánpanelről aktiválható és deaktiválható).
- Készenléti üzemmód (☸). Ebben az üzemmódban csak a kazán fagyvédelmi funkciója biztosított.
- Nyári üzemmód (☀). Ebben az üzemmódban a rendszer csak a használati melegvíz előállítását végzi, a helyiségek fűtését nem.
- Téli üzemmód (☷). Téli üzemmódban a rendszer mind a használati melegvíz előállítását, mind a helyiségek fűtését végzi.

5.6 A NYÁRI ÜZEMMÓD FUNKCIÓI.

Nyári üzemmódban (☀) a „Dominus” alkalmazással csak a használati melegvíz előállítása lehetséges.

A rendszer a beállított használati hőmérsékletnek megfelelően meleg vizet állít elő.

5.7 A HASZNÁLATI MELEGVÍZ (HMV) HŐMÉRSÉKLETÉNEK BEÁLLÍTÁSA.

A "DHW Temperature Set" (Használati melegvíz-hőmérséklet beállítása) gomb megnyomásával a "Kezdőlap" oldalon (Ref. 19, Ábra 39) a használati melegvíz hőmérséklete állítható be.

A program a ✓ gomb megnyomása után tárolja el a hőmérsékletet.

5.8 A TÉLI ÜZEMMÓD FUNKCIÓI.

A kazán téli üzemmódjában (☷), engedélyezve van mind a használati melegvíz előállítása, mind pedig a helyiségek fűtése.

A helyiség hőmérsékletét a felhasználó által beállított értéken tartja, ha a kiválasztott zónához rendelkezésre áll egy helyiségérzékelő; egyébként a rendszerben beállított előremenő hőmérsékletet tartja fenn.

5.9 A HŐMÉRSÉKLET BEÁLLÍTÁSA.

A "DHW Temperature Set" (Használati melegvíz-hőmérséklet beállítása) gomb megnyomásával a "Kezdőlap" oldalon (Ref. 19, Ábra 39) beállítható a használati melegvíz hőmérséklete.

A program a ✓ gomb megnyomása után tárolja el a hőmérsékletet.

Lehetőség van az előremenő hőmérséklet módosítására a "Flow Settings" (Előremenő beállítás) értékének megváltoztatásával, vagy ha van külső szonda, akkor a „beállított K” értékre való reagálással módosíthatja az előremenő áramláskorrekciós törvényt a külső hőmérséklet alapján.

Megj.: ha a kazán előremenő ági hőmérsékletét túl alacsonyra állítják be (a hagyományos rendszerek esetében 60°C-nál kisebb értékre), akkor a rendszer esetleg nem lesz képes elérni a kívánt szobahőmérsékletet.

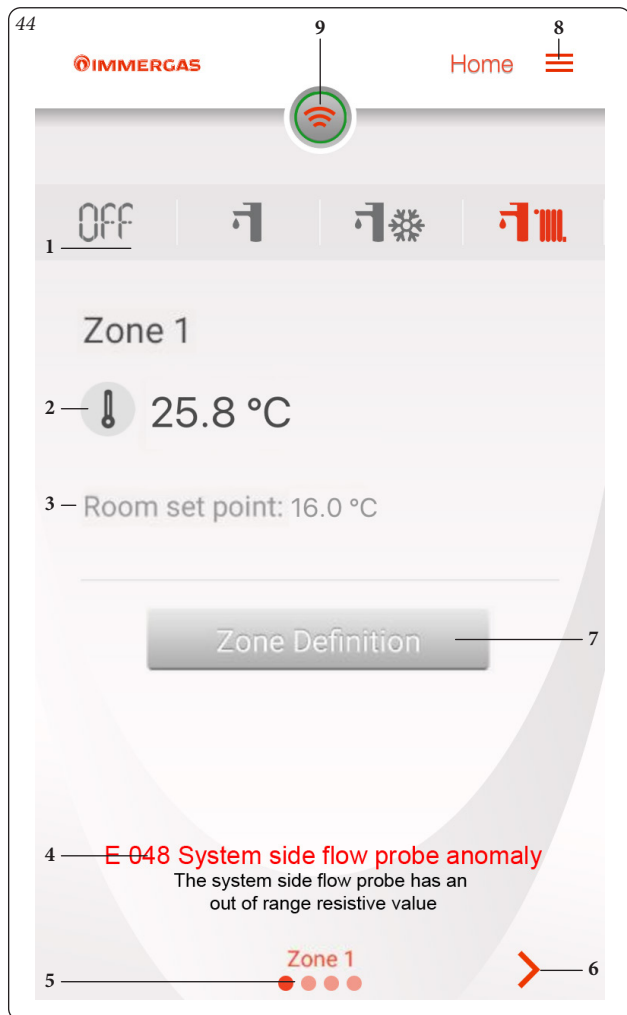
A rendszer normál működés közbeni előremenő áramlási hőmérsékletét azonban a rendszer maga automatikusan kezeli a megadott beállításoknak megfelelően.



6. HIBRID RENDSZERHEZ CSATLAKOZTATOTT OKOSTELEFON.

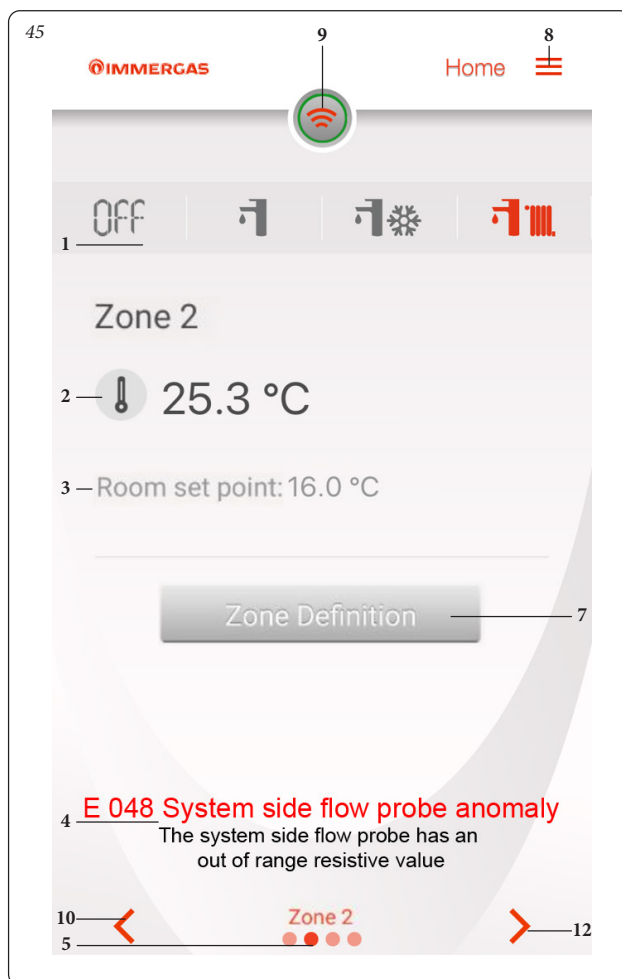
6.1 A „NYITÓLAP” OLDAL LEÍRÁSA (ÁBRA 44 / 45 / 46 / 47).

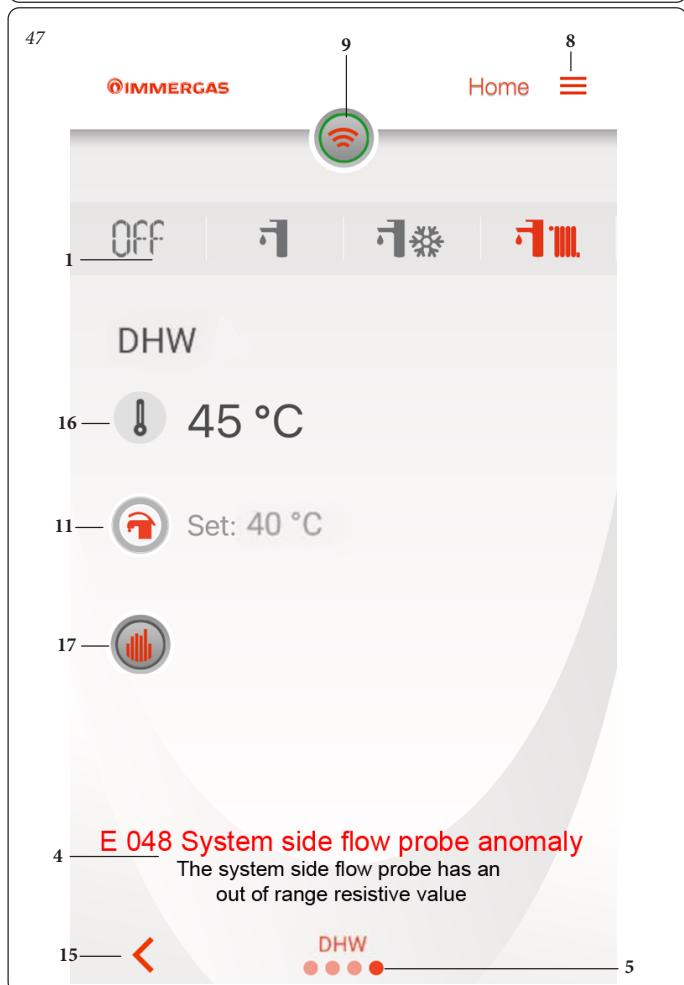
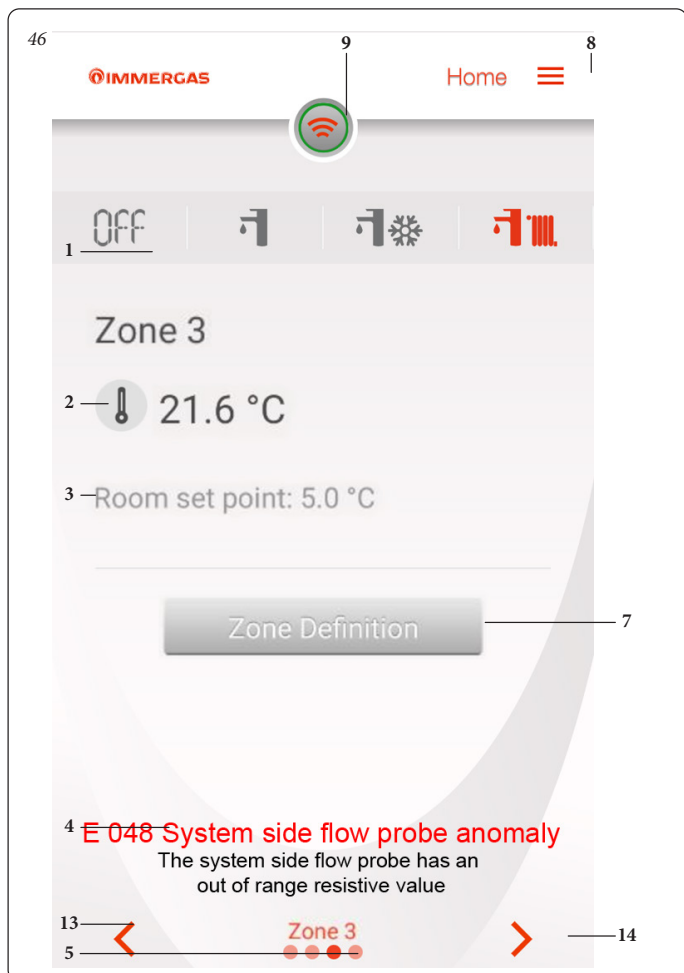
Nincs kezdeti összefoglaló oldal, de a zónák és a szaniterek főbb információi több képernyőn vannak meghatározva:



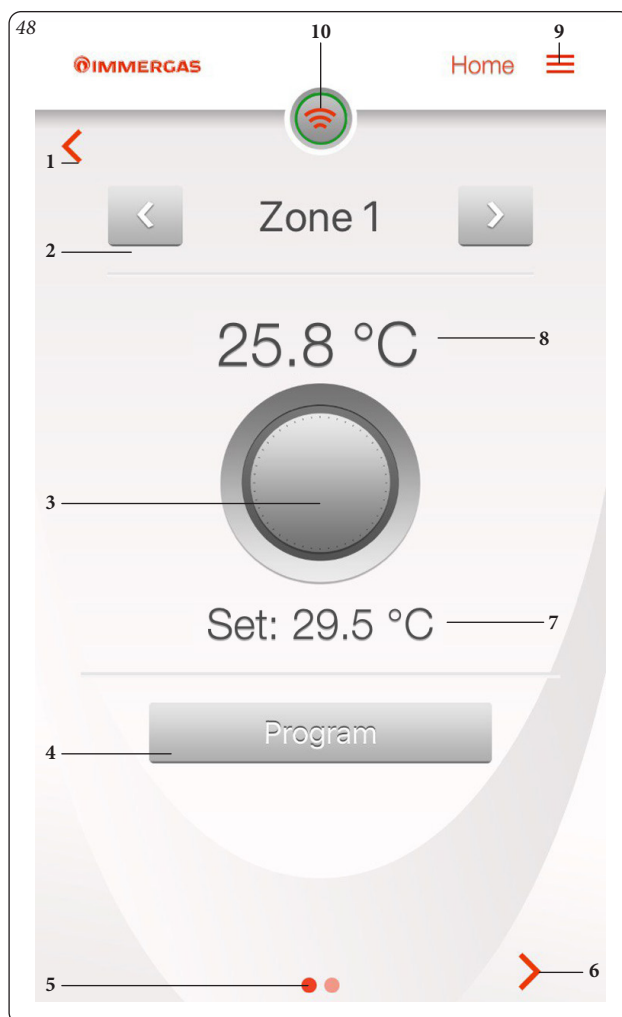
Szám	Leírás
1	Üzem módok (KÉSZENLÉT / SZANITÁR / SZANITÁR + HŰTÉS / SZANITÁR + FŰTÉS)
2	A zónában mért szobahőmérséklet megjelenítése
3	zóna szobahőmérséklet beállítása
4	Hibajelzések megjelenítése
5	Zóna kijelző megjelenik
6	Gomb a 2. zónára váltáshoz
7	Gomb a zónakezeléshez való hozzáféréshez
8	„Menü” hozzáférési gomb
9	Wi-Fi csatlakozás engedélyező gomb (villog az aktív kapcsolat jelzésére; a keret színe piros=nem csatlakoztatva, sárga=csatlakoztatás folyamatban, zöld=csatlakoztatva)
10	Gomb az 1. zónára váltáshoz
11	“DHW Temperature Set” (Használati melegvíz-hőmérséklet beállítása)
12	Gomb a 3. zónára váltáshoz
13	Gomb a 2. zónára váltáshoz
14	Gomb a Szaniter vezérlésre való átkapcsoláshoz
15	Gomb a 3. zónára váltáshoz
16	A mért használati melegvíz hőmérséklet
17	A használati melegvíz órára lebontott programozása

A “Zone Management” (Zóna kezelése) gombbal lépjen be a kézi helyiségbeállítási képernyőre, és lépjen be a "Programozás" szakaszba



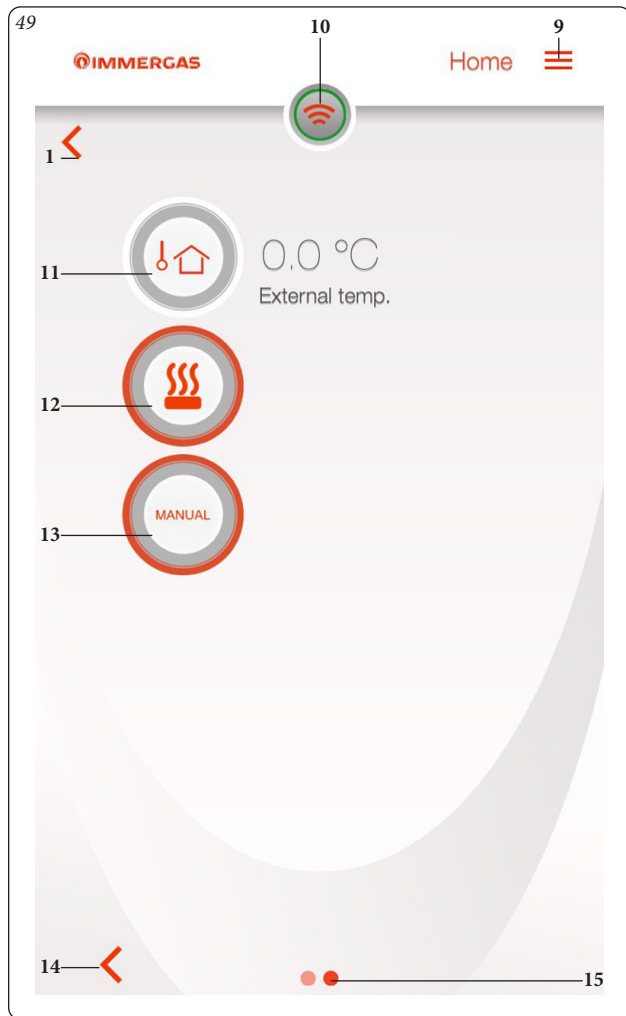


6.2 “ZONE MANAGEMENT” (ZÓNA KEZELÉSE) OLDAL LEÍRÁSA. (ÁBRA 48 / 49).

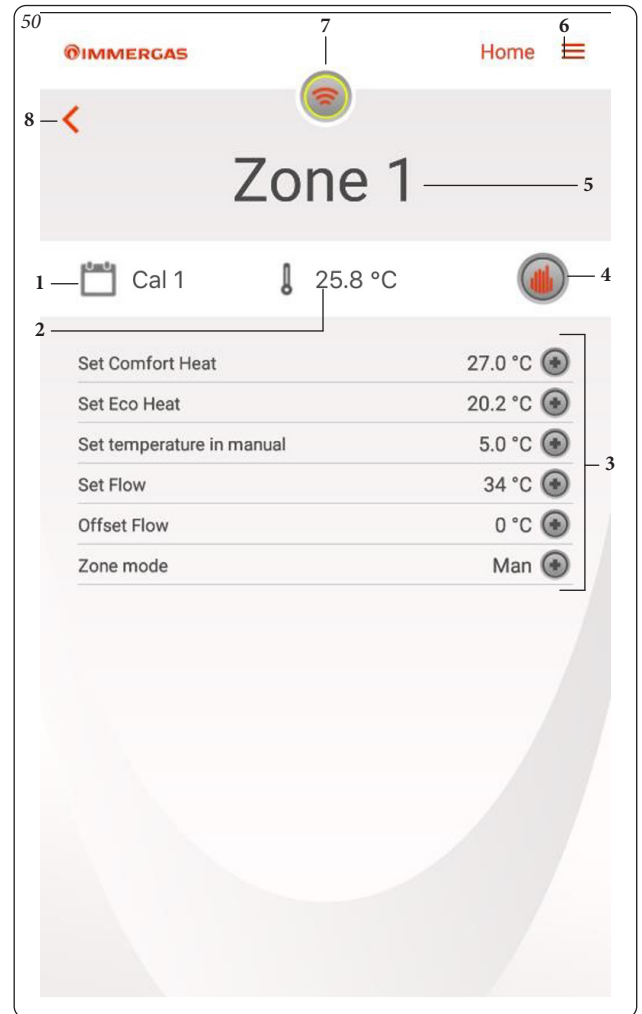


Szám	Leírás
1	Az előző oldalra/képernyőre való váltás gombja
2	Gomb más zónákra való átkapcsoláshoz
3	„Szobahőmérséklet beállítása” hőmérséklet-szabályozó gomb
4	Gomb a Set / Programming (Beállítás / Programozás) képernyőre váltáshoz
5	Zóna kezelése képernyő megjelenítése
6	A további információk képernyőjére váltó gomb
7	Az érdekelt zóna hőmérséklet-kijelzőjének beállítása
8	A 1. Zónában mért szobahőmérséklet megjelenítése
9	„Menü” hozzáférési gomb
10	Wi-Fi csatlakozás engedélyező gomb (villog az aktív kapcsolat jelzésére; a keret színe piros=nem csatlakoztatva, sárga=csatlakoztatás folyamatban, zöld=csatlakoztatva)
11	Külső hőmérséklet megjelenítése
12	A kazán/hőszivattyú aktuális működésének kijelzése
13	A “Set Ambiente” (Használt környezeti készlet) megjelölése: - Takarékos/Komfort, követi a felhasználó által beállított időbeosztást; - Kézi, követi a gombon keresztül végrehajtott módosításokat (Ref. 3, Ábra 44)
14	A Zóna kezelése képernyőre való visszatérő gombja
15	A “Screen Display” (További információk) képernyő megjelenítése





6.3 „BEÁLLÍTÁS / PROGRAMOZÁS” OLDAL LEÍRÁSA (ÁBRA 50).



Szám	Leírás
1	Az aktív naptárat jelzi
2	A mért környezeti hőmérsékletet jelzi
3	Szerkeszthető kiegészítők a '+' billentyűvel
4	Órákenti programozás gomb
5	A meghatározott zóna megtekintése
6	„Menü” hozzáférési gomb
7	Wi-Fi csatlakozás engedélyező gomb (villog az aktív kapcsolat jelzésére; a keret színe piros=nem csatlakoztatva, sárga=csatlakoztatás folyamatban, zöld=csatlakoztatva)
8	Visszalépés az előző oldalra

A „Programozás” oldalon legfeljebb 4 naptárat lehet meghatározni (Ref. 4, Ábra 48) a rendszer napközbeni be- és kikapcsolásának időbeállításához (Ábra 50), amelyet aztán heti programozásra lehet használni (Ábra 50 e 51).

6.4 A “PROGRAMMING SETTIMANALE” (HETI PROGRAMOZÁS) OLDAL BEMUTATÁSA (ÁBRA 51).

Óra és programok.

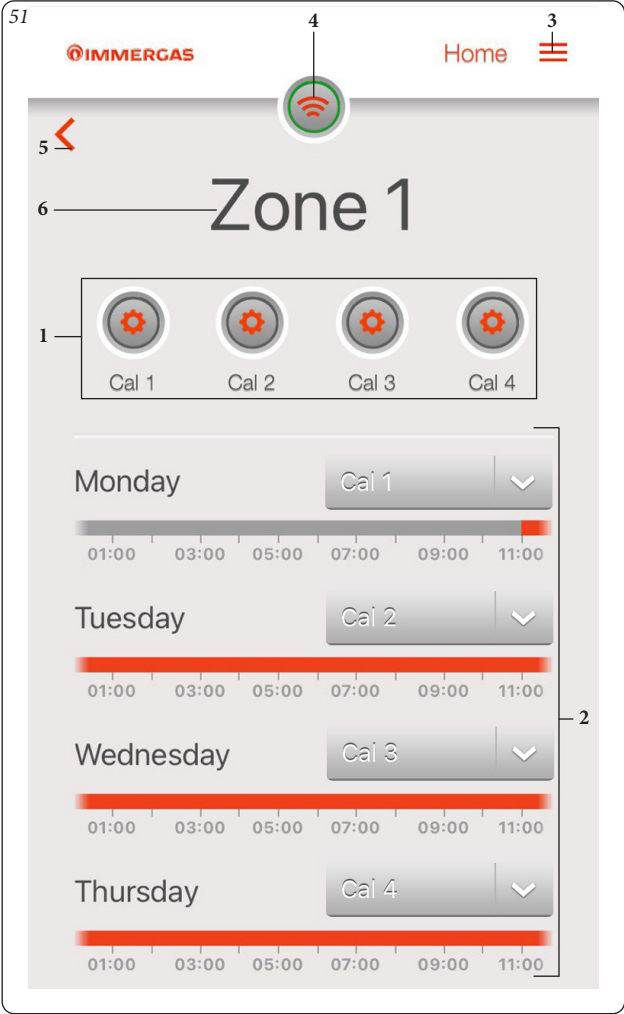
Ebben a menüben van lehetősége arra, hogy beállítsa a Komfort és Csökkentett üzemmódhoz tartozó napokat és ezek időtartamát.

- **Idősávok.** A Dominus távvezérlővel 4 féle napi programot és azon belül 4 Komfort hőmérsékletű naptárt állíthat be, ezen a 4 Idősávon kívül a rendszer csökkentett üzemmódban működik.

A 4 naptárnak a beállítást követően ezeket lehetséges a hét különböző napjaihoz társítani (Ref. 2, Ábra 51).

- A menübe való belépés a "Cal. n." gomb megnyomásával (Ref. 1, Ábra 51) a be-/kikapcsolási időközök meghatározására szolgáló képernyőre vált.

- Egy naptár beállítása után a visszatérő gomb megnyomását követően megnyitható egy újabb naptár programozására szolgáló oldal.



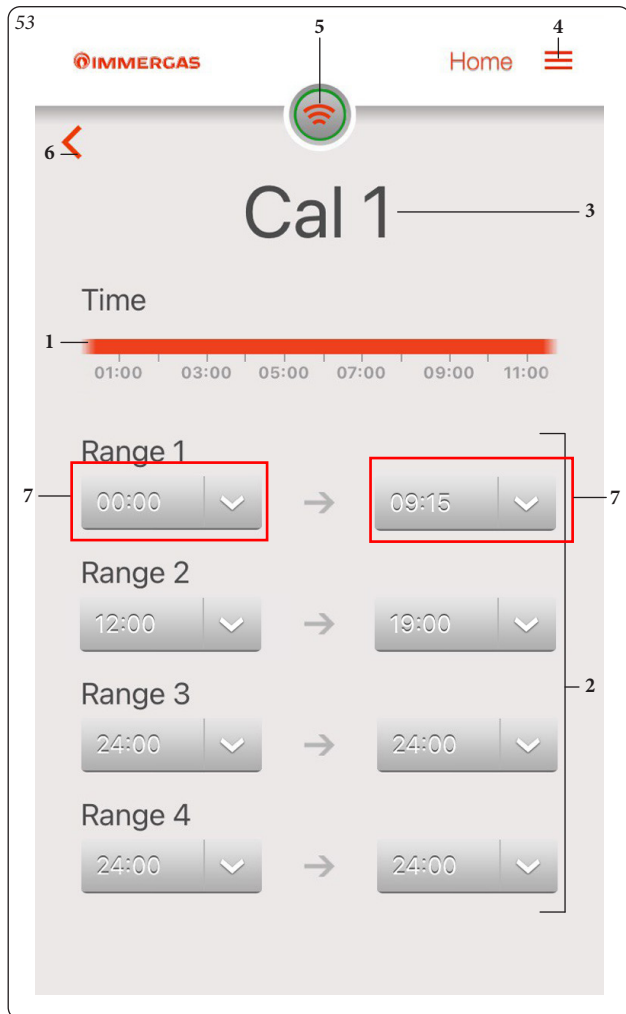
A "Naptári hozzárendelés" gombra kattintva (Ref. 2, Ábra 51) a naptárt a hét minden napjára beállítja (Ábra 51).



Szám	Leírás
1	A naptár beállítására szolgáló gombok
2	Naptár hozzárendelése a hét minden napjához
3	„Menü” hozzáférési gomb
4	Wi-Fi csatlakozás engedélyező gomb (villog az aktív kapcsolat jelzésére; a keret színe piros=nem csatlakoztatva, sárga=csatlakoztatás folyamatban, zöld=csatlakoztatva)
5	Az előző oldalra/képernyőre való váltás gombja
6	A meghatározott zóna megtekintése



6.5 A „DEFINIZIONE CALENDARIO” (NAPTÁRAK MEGHATÁROZÁSA) OLDAL LEÍRÁSA (ÁBRA 53).



Az „Definizione ora inizio intervallo” (Intervallum kezdési időpontjának meghatározása) gomb megnyomásával (Ref. 7, Ábra 28) vagy „Intervallum végidő meghatározása” (Ref. 8, Ábra 28) arra a képernyőre lép, ahol a „+” és „-” gombok segítségével meghatározhatja a bekapcsolás kezdő és kikapcsolás időpontját.

Szám	Leírás
1	Idővonal
2	Bekapcsolt állapotú időszakok
3	Meghatározandó naptár megtekintése
4	„Menü” hozzáférési gomb
5	Wi-Fi csatlakozás engedélyező gomb (villog az aktív kapcsolat jelzésére; a keret színe piros=nem csatlakoztatva, sárga=csatlakoztatás folyamatban, zöld=csatlakoztatva)
6	Az előző oldalra/képernyőre való váltás gombja
7	ON - az 1 intervallum kezdetének időpontja
8	OFF - definizione ora fine intervallo 1 (az 1 intervallum végének időpontja)

6.6 AZ ÜZEMMÓD KIVÁLASZTÁSA.

Az „Operating Settings” (Üzem mód) gomb használatával (Ref. 1 Ábra 44) a következő funkciók választhatók: OFF, Nyári, Téli, Hűtés.

Megjegyzés: a fagyvédelmi funkció a következő üzemmódokban működik: nyár, tél.

- **„Off” (Kikapcsolt) üzemmód.** Ebben az üzemmódban nem garantálható a helyiségek fagymentesítő funkciója (a kazán fagyvédelmi funkciója működik).
- **Nyári üzemmód (☀️).** Ebben az üzemmódban a rendszer csak a használati melegvíz előállítását végzi, a helyiségek fűtését nem.
- **Téli üzemmód (❄️).** Téli üzemmódban a rendszer mind a használati melegvíz előállítását, mind a helyiségek fűtését végzi.
- **Hűtés üzemmód (❄️❄️).** Hűtési üzemmódban a rendszer a helyiségek hűtésére szolgáló használati melegvíz előállítására van engedélyezve.

6.7 A NYÁRI ÜZEMMÓD FUNKCIÓI.

Nyári üzemmódban (☀️) a „Dominus” alkalmazással csak a használati melegvíz előállítása lehetséges.

A rendszer a beállított használati hőmérsékletnek megfelelően meleg vizet állít elő.

6.8 A HASZNÁLATI MELEGVÍZ (HMV) HŐMÉRSÉKLETÉNEK BEÁLLÍTÁSA.

A „DHW Temperature Set” (Használati melegvíz-hőmérséklet beállítása) gomb megnyomásával a „Kezdőlap” oldalon (Ref. 11, Ábra 44) a használati melegvíz hőmérséklete állítható be.

A program a ✓ gomb megnyomása után tárolja el a hőmérsékletet.

6.9 A TÉLI ÜZEMMÓD FUNKCIÓI.

A kazán téli üzemmódjában (❄️), engedélyezve van mind a használati melegvíz előállítása, mind pedig a helyiségek fűtése.

A szobahőmérsékletet a felhasználó által beállított értéken tartja, ha a szobahőmérséklet értéke rendelkezésre áll; egyébként a rendszerben beállított áramlási hőmérsékletet tartja.

6.10 A HŐMÉRSÉKLET BEÁLLÍTÁSA.

A „DHW Temperature Set” (Használati melegvíz-hőmérséklet beállítása) gomb megnyomásával a „Kezdőlap” oldalon (Ref. 11, Ábra 44) a használati melegvíz hőmérséklete állítható be.

A program a ✓ gomb megnyomása után tárolja el a hőmérsékletet.

A kívánt szobahőmérséklet beállításához egyszerűen fordítsa el a tárcsát (Ref. 3, Ábra 48) a „Zóna kezelése” oldalon. A kijelzőn valós időben jelenik meg a beállított szobahőmérséklet (Ref. 7, Ábra 48).

Tetszőleges hőmérséklet állítható be +10°C és +35°C között, amelyet a rendszer állandó értéken tart a következő módosításig, illetve egy másik üzemmód kiválasztásáig.

A téli funkcióból (❄️) az előremenő áramlási hőmérséklet beállításához nyomja meg a „+” gombot a „Beállítás / Programozás” oldalon (Ref. 3, Ábra 50). A program a ✓ gomb megnyomása után tárolja el a hőmérsékletet.

N.B.: túlságosan alacsony kazán-előremenő áramlási hőmérséklet beállítása (hagyományos rendszereknél 60°C alatt) nem biztos, hogy lehetővé teszi a kívánt szobahőmérséklet elérését.

A rendszer normál működés közbeni előremenő áramlási hőmérsékletét azonban a rendszer maga automatikusan kezeli a megadott beállításoknak megfelelően.



6.11 A HŰTÉSI ÜZEMMÓD FUNKCIÓI.

A kazán hűtési üzemmódjában (❄️), engedélyezve van mind a használati melegvíz előállítása, mind pedig a helyiségek hűtése.

Figyelem: ez a funkció csak olyan Immergas készülékekkel használható, amelyek a hűtési üzemmódot kezelik.

A szobahőmérsékletet a felhasználó által beállított értéken tartja, ha a szobahőmérséklet értéke rendelkezésre áll; egyébként a rendszerben beállított áramlási hőmérsékletet tartja.

6.12 HŐMÉRSÉKLET BEÁLLÍTÁSA.

A "DHW Temperature Set" (Használati melegvíz-hőmérséklet beállítása) gomb megnyomásával a "Kezdőlap" oldalon (Ref. 11, Ábra 44) a használati melegvíz hőmérséklete állítható be.

A program a  gomb megnyomása után tárolja el a hőmérsékletet.

A kívánt szobahőmérséklet beállításához a hibrid rendszerhez csatlakoztatott készülékkel egyszerűen forgassa el a gombot (Ref. 3, Ábra 23) a "Zóna kezelése" oldalon. A kijelzőn valós időben jelenik meg a beállított szobahőmérséklet (Ref. 7, Ábra 48).

Tetszőleges hőmérséklet választható ki +10°C és +35°C között, amelyet a rendszer állandó értéken tart a következő módosításig, illetve egy másik üzemmód kiválasztásáig.

A hűtési funkcióból (❄️) beállítható a rendszer előremenő áramlási hőmérséklete. A "Beállítás / Programozás" oldalon a "+" gomb megnyomásával (Ref. 3, Ábra 50). A program a  gomb megnyomása után tárolja el a hőmérsékletet.

A rendszer normál működés közbeni előremenő áramlási hőmérsékletét azonban a rendszer maga automatikusan kezeli a megadott beállításoknak megfelelően.



Immergas Hungária Kft.

2310 Szigetszentmiklós, Rádió u. 1/b.

Tel. 06 24 525 800

immergas.hu

Amennyiben további műszaki jellegű kérdése van, készséggel állunk rendelkezésére az alábbi, szakembereknek szánt e-mail címen is:

consulenza@immergas.com

A készülék hasznos élettartama során a teljesítményt számos tényező befolyásolja, pl. a fűtővíz keménysége, környezeti tényezők, a rendszerben képződött lerakódások stb.

Az útmutatóban használt adatok a hatályos előírásoknak megfelelően beszerelt és használt új készülékekre vonatkoznak.

Megj.: végeztesse el a készülék időszakos karbantartását.



Az útmutató környezetbarát
papírból készült.

